Prèkè

Eerst strijden voor STATUS APARTE, vervolgens opkomen voor STATUS QUO

Amigoe

101STE JAARGANG — NO.: 81

DONDERDAG 5 APRIL 1984



RALPH RICHARDSON
...rookgordijn...

VANDAAG

Nieuws in vogelvlucht

MOSKOU — Radio Moskou liet zich negatief uit over het voorstel van VS-president Reagan tot een verbod op de productie, bezit en gebruik van chemische wapens. Dit is volgens de SU op vervalste gegevens gebaseerd. Ontkend werd dat de SU dergelijke wapens gebruikt(e) in Zuidoost-Azie. Wel gebeurde dit door de VS. SU-leider Tsjernenko heeft gepleit voor hervatting van de dialoog — onmisbaar, als hij maar eerlijk is — tussen VS en SU. Tass overigens vergeleek Reagans regering met de Nazi's.

*****

WENEN — De problemen rond de souvereiniteit van de Britse kroonkolonie Hongkong zijn volgens Peking in overleg met Londen opgelost. Buitenland-minister Xueqian zei dit in Wenen. Hij gelooft dat Londen zal blijven meewerken in dezen.

*****

BEIROET — Tussen de partijen in Beiroet is een troepen-scheidingsakkoord bereikt om zo tot een echt staakt het vuren te komen. Er werden nog sporadisch schoten gehoord. Er wordt een top-conferentie voorbereid tussen de presidenten Gemayel en Assad van Libanon en Syrie. Zij hebben elkaar in maart al in Damascus ontmoet. Gehoopt wordt dat daarmee de politieke impasse rond Libanon wordt doorbroken.

*****

BANGKOK — Volgens Thailand voelt Vietnam er niets voor het Cambodjaanse vraagstuk op vreedzame manier op te lossen. Dit bli kt duidelijk uit de schending van Thais grondgebied door de Vietnamezen, aldus premier Tinsulanonda. Gisteren werd er in het betrokken grensgebied nog gevochten.

*****

MOSKOU — De SU-Indiase bemanning van de Sojoez-T-11 bereikte woensdag zijn reisdoel en legde aan ~~bij het ruimtestation Saljoet-7.~~ De beide bemanningen vierden dit met een feestmaal. De bedoeling is dat de terugreis wordt gemaakt met de Sojoez-T-10.

*****

WARSCHAU — Bisschop Masur van Siedlce in Polen heeft bevestigd dat er kans is op een spoedige oplossing van het kruisbeelden-conflict in de scholen. Deze bisschop zegt op brood en water te leven tot deze zaak uit de wereld is. De overheid heeft gedreigd een middelbare school in Gdansk te sluiten wanneer de leerlingen blijven protesteren tegen het kruisbeeld-verbod.

*****

SHANNON — VS-Defensieminister Weinberger maakt zich bezorgd over Nederland in verband met de plaatsing van Kruisraketten. Hij vreest dat de discussie in de NAVO opnieuw begint als Nederland deze raketten niet plaatst. Hij was op weg van een Navo-conferentie in Turkije naar de VS. Op die conferentie is op Nederland zware druk uitgeoefend om akkoord te gaan met de plaatsing van de raketten. De Tweede Kamer moet er zich nog over uitspreken.

*****

LILONGWE — Président voor het leven Banda van Ma.awi heeft een nieuw kabinet van 11 man gevormd nadat hij eerder de ministers naar huis had gestuurd. De helft van hen is teruggekeerd. Banda beheert de portefeuilles van Buitenlandse zaken, Justitie, Voorlichting, Landbouw en Openbare werken.

*****

JOHANNESBURG — Een rechtbank in Zuid Afrika heeft 3 politie-mannen veroordeeld wegens het doden van een zwarte verdachte die in voorarrest zat tot 3-6 jaar voorwaardelijk en een geldboete. De rechtbank was overtuigd van de dood van de verdachte als gevolg van martelingen.

*****

ANKARA — Honderden linkse gevangenen in de militaire gevangenis van Ankara hebben hun hongerstaking beeindigd, welke 42 dagen geleden begon uit protest tegen de situatie waaronder zij gevangen zaten. Zij wilden een betere behandeling bereiken, maar hebben geen concessies kunnen afdwingen.

*****

NEW DEHLI — In de Indiase deelstaten Haryana en Hamachal Pradesh en in New Dehli werd gisteren een gedeeltelijk geslaagde algemene staking gehouden. Dit gebeurde op initiatief van de Hindoe-partij uit protest tegen de moord op een van zijn leiders door een extreme Sikhgroep.

*****

CONAKRY — Kolonel Conte is benoemd tot president van Guinee, waar dinsdag een militaire staatsgreep werd gepleegd. Er is ook een nieuwe regering gevormd met 30 ministers en 2 staats-secretarissen, waarvan 25 militairen. Premier is kolonel Traore. Het nieuwe bewind gaat een andere koers varen en belooft een eerlijke herverdeling van het inkomen, maar wil ook het particuliere eigendom aanmoedigen. Onder de onlangs overleden Sekou Toure was Guinee socialistisch.

*****

Wapenvoorraad in Cubaanse ambassade op Grenada ontdekt

ST GEORGE'S — In de onlangs ontruimde Cubaanse ambassade op Grenada heeft men een opslagplaats van wapens en munitie aangetroffen. Zo is door de overgangsregering op dit Caribische eiland meegedeeld. Op 19 maart verliet de Cubaanse zaakgelastigde Carlos Diaz als laatste diplomaat het gebouw. De Cubanen waren na de invasie van de Amerikaanse en Caribische troepen tot persona non grata verklaard. De zaakgelastigde bleef echter achter om verschillende zaken af te wikkelen zoals het overbrengen van de bij de strijd overleden Cubanen enz. Het gebouw bleef na het vertrek van alle Cubanen onder bewaking staan. Een der bewakers heeft op een gegeven ogenblik ontdekt dat er een valse muur was aangelegd, waarna men in de wapenopslagplaats terecht kwam. Onder meer dook men er drie granaatwerpers op. Verder trof men er M 16 en AK-47 geweren en munitie. Onder het bewind van premier Maurice Bishop werd Grenada overstroomd met Cubanen. Ondermeer voor de aanleg van een splinternieuw vliegveld voor de grootste straalvliegtuigen. Deze Cubaanse invloed was een der redenen waarom besloten werd tot een grootscheepse invasie op Grenada, waaraan driehonderd Caribische politiemannen deelnamen. Het waren de Cubanen die het langste weerstand boden aan de militaire overmacht van de Verenigde Staten.

Man gelyncht in Sao Paolo

SAO PAOLO — De 33 jarige ~~Osvaldo Pires is door een groep~~ inwoners van de Braziliaanse stad Sao Paolo dood geknuppeld. Zo meldde het dagblad Folha de Sao Paolo. Pirez werd aangezien voor een schurk. De bewoners van de tuinwijk Guaihambu hadden bij een soort stemming besloten de man te doden, kennelijk omdat men de ruzies en vechtpartijen beu was welke hij steeds weer veroorzaakte. Ook zou hij zich schuldig hebben gemaakt aan daden van vandalisme. Nadat men de hand op hem had weten te leggen werd er gestemd onder de buurtbewoners. Het vonnis was lynchen. Meer dan honderd bewoners, sommigen met grote knuppels, sloegen op Pirez in. Van hen hebben 42 een bekentenis afgelegd. De politie probeert nu vast te stellen wie er feitelijk hebben geslagen.

Minister Costa Rica in Colombia

SAN JOSE — De minister van Buitenlandse zaken van Costa Rica Carlos Jose Gutierrez heeft vrijdag een onderhoud met de Colombiaanse president Belisario Betancur over de situatie in Midden Amerika. Ook zal hij met zijn collega Rodrigo Lloreda van gedachten wisselen.

Strauss in actie

MUENCHEN — Marianne Strauss heeft problemen met haar buren. De echtgenote van de Beierse eerste minister Franz Josef Strauss, werd in verband daarmee voor de rechter gedaagd. Zij ligt met haar buren overhoop over een kleine strook dure grond tussen hun woningen. Voor dat stukje grond waarop een stuk van de garage van de buren staat bood mevrouw Strauss de buren een rekening aan, welke over vijf jaar uitgestreken neerkwam op 3.240 Mark. Dat vonden de buren te gortig. Zij accepteerden de rekening niet omdat die volgens hen neerkwam op een overtreding van de wet tegen woeker. Voor de rechtbank verklaarde hun advocaat dat mevrouw Strauss haar rekeningen jaarlijks met tien procent wil verhogen. De raadsman van Marianne Strauss vond dat de zaak in feite heel eenvoudig is. Het is gewoon een strijd-vraag tussen buren en daarom moet er een duidelijke regeling worden getroffen. Volgens mevrouw Strauss is dat een vergoeding. Met klem echter wees hij er op dat elke indruk van vermeende belustheid op geld bij zijn cliënte gewoon uit den boze is. Niet iedereen is daar zo van overtuigd. Nog onlangs kwam mevrouw Strauss ook in het nieuws. Zij eiste toen een financiële vergoeding van een uitgeverij. Dit omdat een caricaturist haar man in een aantal boeken had gebruikt. De uitgeverij heeft er gedaan of zijn neus bloedt en wacht nu af of er een proces wordt aangespannen door Marianne.

WASHINGTON: AFKEURING AFSLUITING NICARAGUA HAVENS EENZIJDIG

Managua: Amerika zonder concrete voorstellen voor vrede

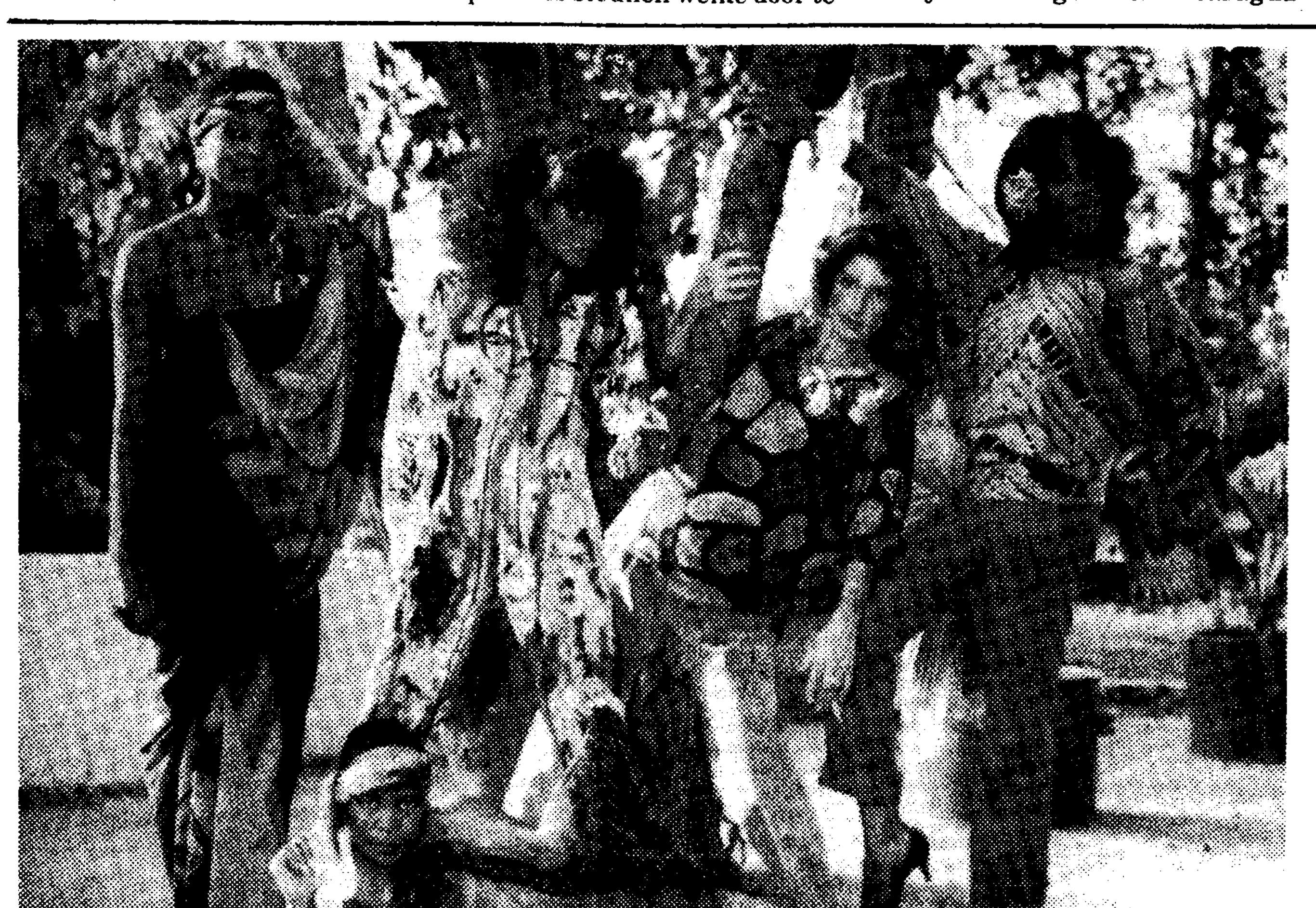
Veto VS treft Nicaragua resolutie Veiligheidsraad

NEW YORK/MANAGUA — Een veto van de Verenigde Staten voorkwam in de afgelopen nacht de aanvaarding van een resolutie in de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties waarin afkeuring werd uitgesproken over het mijnen leggen voor de belangrijkste havens van Nicaragua. Alleen Engeland onthield zich van stemming, de dertien andere leden waren ervoor. De Amerikaanse regering vindt nog steeds dat Nicaragua bezig is met het exporteren van zijn revolutie en is vast van plan daarbij dit land de voet dwars te zetten. In Managua werden twee topfiguren van de VS ontvangen, aan wie het Nicaraguaanse standpunt werd uiteengezet over wat er nodig is voor de vrede in Midden Amerika. De Sandinistische regering meende echter te moeten vaststellen dat de beide functionarissen geen enkel concreet plan op zak hadden om iets aan deze vrede te doen.

De resolutie in de Veiligheidsraad was het sluitstuk van een debat waarin talrijke sprekers hun afkeuring uitspraken over het afsluiten van de Nicaraguaanse havens door het leggen van mijnen. Daarbij werd regelmatig met de vinger gewezen in de richting van de VS, omdat verondersteld wordt dat de Amerikaanse geheime dienst CIA daarbij een rol speelt en omdat men weet dat de VS er minstens nauw bij betrokk... zijn omdat zij met miljoenen dollars geheime operaties steunen welke door tegenstanders van het Sandinistische bewind worden ondernomen. De Amerikaanse afgevaardigde in de Veiligheidsraad wees de resolutie af als onredelijk en eenzijdig. Men had slechts aandacht voor één aspect van de spanningen in Midden Amerika. Het veto was volgens de VS op zijn plaats omdat de Raad met geen woord rept over de acties welke volgens de VS door de Sandinisten worden ondernomen. President Ronald Reagan van de VS formuleerde de bezwaren van zijn land tegenover Nicaragua nog eens tijdens een gisteren gehouden persconferentie. Amerika blijft van mening dat Nicaragua zijn revolutie exporteert en daar voelen de VS niets voor. Amerika acht zich geroepen dit te verhinderen. De belangrijkste importeur van de Sandinistische revolutie is El Salvador, aldus Reagan. Nicaragua helpt de guerrilla in El Salvador en leidt hen ook op. In zijn persconferentie ging Reagan echter niet in op de Amerikaanse steun aan de contra's die acties voeren tegen het bewind in Nicaragua. Wel moest het Reagan heel van het hart dat hij het volkomen oneens was met de senaat welke gisteren unaniem besloot dat de hulp aan El Salvador stopgezet wordt als daar een militaire staatsgreep wordt ondernomen. De zaken liggen volgens Reagan heel simpel: het militaire vermogen is een onlosmakelijk onderdeel van de diplomatie.

In Managua maakten woensdag hun opwachting de speciale Midden Amerika gezant van de VS Harry Shlaudeman en de onder-minister voor zaken van het Westelijk halfrond Langhorne Motley. Het was het eerste bezoek van Shlaudeman aan Nicaragua, voor Motley was het zijn tweede bezoek aan dit Middenamerikaanse land. Beide functionarissen onthielden zich gisteren van enigerlei verklaring na hun bespreking met Nicaraguaanse collega's. Ook met leden van de oppositie hebben zij overleg gepleegd. Tevens werd gesproken met onder meer aartsbisschop mgr Miguel Obando y Bravo.

De coordinator van de Sandinistische regering, Daniel Ortega, verklaarde na het gesprek met de beide Amerikanen dat zij geen enkel concreet plan of suggestie ter tafel hadden gelegd. Ortega van zijn kant had wel uiteengezet wat er moet gebeuren wil de situatie in Midden Amerika verbeteren en wil men bereiken dat de spanning tussen Nicaragua en de VS wordt weggenomen. Daarop hadden volgens Ortega de beide gasten niet veel in te brengen.



KRALENDIJK — In hotel Bonaire vindt zaterdagavond de presentatie plaats van een modeshow onder de naam 'Far East Collection'. De door Annemarie's Star Models getoonde creaties werden ontworpen door de in India woonachtige Antilliaan Stan Lee. Zijn ontwerpen werden op Bali geproduceerd en zijn vooral bedoeld voor mode-zaken in Tokyo, Japan. Aan organisatie van de show op Bonaire wordt medewerking verleend door Hecky van Romondt.

Caracas betaalt rente op schulden

Bedrijfsleven Venezuela tegen loon-, prijsingreep

CARACAS — Het Venezolaanse bedrijfsleven wil niets weten van een prijs- en loonmaatregel, zoals door de vakbeweging is gesuggereerd en waar de regering van president Jaime Lusinchi wel oren naar schijnt te hebben. Ondertussen gaat het de goede kant op met de aflossing van de Venezolaanse schulden, zodat spoedig verwacht kan worden dat het overleg begint om een oplossing te zoeken voor de kwestie van de grote buitenlandse schuld van Venezuela.

Volgens de vakbeweging van Venezuela is er maar één methode om de koopkracht van de bevolking te beschermen en dat is een pakket maatregelen waarbij er wetten komen welke ingrijpen in de prijszetting en de salarisvorming en waarbij ook de kosten in het algemeen in de hand kunnen worden gehouden. De vakbeweging was bij wijze van spreken nog niet uitgesproken of de leiders van het georganiseerde bedrijfs-leven lieten al weten dat een dergelijke aanpak uit den boze zou zijn. De regering denkt echter in dezelfde richting als de vakbeweging. Het congres is bezig met een studie van een dergelijk wetsontwerp. Het zit er in dat het wordt aangenomen omdat Accion Democratica (AD) de meerderheid heeft in beide kamers van de volksvertegenwoordiging. AD is nauw verwant met de vakbeweging.

Het bedrijfsleven is niet van plan dit te pikken, aldus Adan Celis, voorzitter van het belangrijke ondernemers-orgaan Fedecamaras. Het enige wat een dergelijke wet op zal leveren volgens de bezorgde werkgevers is een uitbreiding van de bureaucratie met alle mogelijke paperassen, welke er dan aan te pas komen. Volgens het ontwerp komt er een commissie om op een en ander toe te zien waarin de overheid, het bedrijfsleven en de vakbeweging zijn vertegenwoordigd. Deze commissie zal toestemming moeten geven voor prijsverhogingen en dat soort zaken zoals aanpassing van het loon aan de gestegen kosten van levensonderhoud.

Dat de regering in deze richting denkt evenals de vakbeweging is overigens wel begrijpelijk. In de laatste weken zijn er namelijk prijsverhogingen voelbaar, welke de inflatie gaan opdrijven. Als de trend zich zo doorzet zal Venezuela dit jaar een inflatie kennen van meer dan 25 procent.

Een optimistisch geluid werd gehoord van de minister van Financien, Manuel Azpurua. Deze deelde mee, dat Caracas aan buitenlandse banken 184,6 miljoen dollar had overgemaakt, waarmee een groot gedeelte van de achterstallige rente over overheidsschulden en handelskredieten werd betaald. De rest van de achterstand zal nog deze week worden ingehaald. Daarmee is dan de weg vrij voor overleg over een nieuwe aflossings-regeling voor de totale buitenlandse schuld. Venezuela wil een dergelijke nieuwe regeling voor 14,2 miljard dollar, zijnde de schulden over 1983 en 84. Het gaat hierbij om kortlopende verplichtingen. Over de rest van de overheidsschuld van 27,64 miljard dollar zal niet worden onderhandeld. In juni 83 was er sprake van dat er een nieuwe regeling moest worden opgesteld voor 16,3 miljard. Op het ogenblik bevindt Venezuela zich in een periode van nog eens negentig dagen waarin het niets van zijn schulden hoeft af te betalen. Deze periode loopt op 30 april echter af. De banken hebben al laten weten dat zij een nieuw moratorium zullen aanvaarden — dat wordt dan het zesde moratorium van negentig dagen — als Caracas tenminste bij is met zijn rentebetalingen. Dit jaar moet nog drie miljard aan rente worden betaald. Hij ligt niet in de bedoeling, aldus minister Azpurua, om een beroep te doen op het Internationaal Monetair Fonds (IMF). Venezuela staat er in vergelijking met andere Latijnsamerikaanse landen met schuldenproblemen niet zo slecht voor. De deviezeninkomsten aan de olie spelen daarbij een belangrijke rol.

*****

ROME — Volgens de VN-voedselen landbouworganisatie FAO wordt de situatie in de 24 Afrikaanse landen waar al honger heerst nog dramatisch slechter. De hulp welke nu wordt geboden is bij lange na niet voldoende om het leed te verzachten.

Overleg over vredesverdrag geëist

Colombiaans stadje door M-19 bezet

BOGOTA — Een guerrilla-eenheid van M-19 heeft het Colombiaanse stadje Corinto overvallen. Daarbij kwam een politie-officier om het leven en raakten er vier gewond. Na de actie werd door de autoriteiten een avondklok ingesteld.

Met gebruikmaking van zes voertuigen drongen ongeveer honderd manschappen van de Colombiaanse guerrilla-beweging M-19 het veertienduizend zielen tellende stadje binnen. Dit gebeurde terwijl zij bommen tot ontploffing brachten en met mitrailleurs schoten. De eerste actie betrof de politiewacht, welke na een verzet van een paar minuten vijf agenten. Hun sergeant kwam om het leven en de andere vier werden ook buiten gevecht gesteld nadat zij gewond geraakt waren.

Na de verovering van de politiewacht moest de bevolking op het belangrijkste stadsplein bijeen komen, waar «Comandante Uno» Rosemberg Pabon een korte toespraak hield. Hij is de man geweest die indertijd de bezetting van de Dominicaanse ambassade leidde en die ook talrijke andere ontvoeringen en soortgelijke acties van M-19 heeft geleid. Hij deelde de verzamelde bevolking mee dat M-19 bereid is aan tafel te gaan zitten voor een vredesverdrag met de regering van president Belisario Betancur. «Wij eisen de voortzetting van het in Madrid begonnen overleg, waar gesproken werd met de president, aldus Comandante Uno. M-19 wil vrede. Er is geen enkele verstandige Colombiaan te vinden die oorlog wenst. Zo ving de burgemeester aan de Pabons toespraak ook bijwoonde. Verder werden er pamfletten rondgedeeld, waarin dezelfde eis stond gesteld.

De guerrilla-eenheid heeft ook de plaatselijke gevangenis overvallen en daarbij zeven gedetineerden in vrijheid gesteld. Vervolgens werden de archieven verbrand van een strafrechter. Tenslotte werden een paar zaken geplunderd en werd de gemeentekas gelicht. De verbindingen met buiten de stad werden afgesloten. Toen dit alles achter de rug was trokken de guerrillastrijders zich in de bossen buiten de stad terug.

VN-secretaris in Lima geconfronteerd met stakers

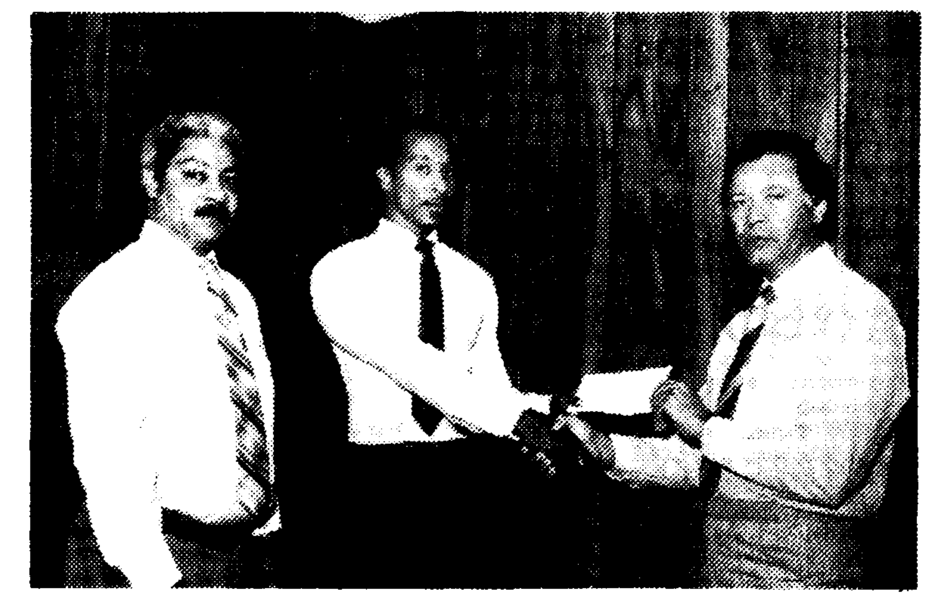
LIMA — De secretaris generaal van de Verenigde Naties Javier Perez de Cuellar werd na zijn toespraak tot de ministersconferentie van de ECLA in het Lima Sheraton hotel geconfronteerd met een luidruchtig protest van stakende hotelwerknemers. Het was het eerste bezoek van Perez de Cuellar in deze functie aan zijn vaderland. De conferentie van de Economische commissie van Latijns Amerika van de VN (ECLA) werd ook toegesproken door de Peruviaanse president Fernando Belaunde Terry. In het hotel waar de ministers vergaderen was eerder een staking uitgebroken van ongeveer driehonderd hotel-werknemers. Toen Perez de Cuellar het hotel verliet lieten de stakers zich duidelijk horen. Zij schreeuwden leuzen en lieten ook met spandoeken weten waarom zij staakten, namelijk een salaris-verhoging van zestig dollar per maand. Er was in de naaste omgeving het nodige politie-personeel met traangas-granaten aanwezig evenals met een water-werper. Perez de Cuellar bleef lakoniek onder het gebeuren.

Explosies in New York bij Israëlisch bedrijf

NEW YORK — Bij de kantoren van een Israëlisch bedrijf voor vliegtuigonderdelen in New York zijn vanmorgen twee bommen ontploft welke enige materiële schade aanrichtten. De groep Rode guerrilla heeft de verantwoordelijkheid opgeëist.



mensen...



De firma United Security International Insurance heeft de heer SIEGFRIED VALMONT (midden) van Curaçao tot agent van de maand maart gekozen voor deze internationaal opererende onderneming. De heer Valmont is vijf jaar als verzekeringsagent werkzaam met een specialiteit in de levens- verzekeringen. Hij kreeg een onderscheiding uit handen van sales- manager voor de Antillen de heer Dennis Silva in het bijzijn van vice- president van de firma Carlos P. Balinge.

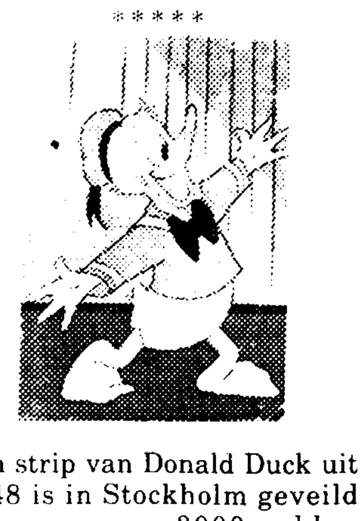
*****

Op Aruba overleed op 78- jarige leeftijd mej. OLGA HENRIQUEZ. Zij trad in 1923 onder gezaghebber J. Quast in Eilandsdienst en was de eerste ambtenaresse van Aruba. De gezaghebber was een rijk man: hij had de enige tikmachine van Aruba. Mej. Henriquez en een bode vormden toen de gehele bezetting van het gezaghebberskantoor. Bij de modernisering van het Arubaanse bestuurs- apparaat zette zij op kundige wijze het archief op. Na 33 dienstjaren ging zij met pensioen. Haar verdiensten werden destijds koninklijk erkend. De begrafenis vindt vandaag in Oranjestad plaats.

*****

Het PvdA- Kamerlid HENK KNOL, die enkele jaren geleden deel uitmaakte van de Nederlandse parlementaire delegatie die de Antillen bezocht, is in Den Haag door de politie afgevoerd toen daar de Amerikaanse minister Caspar Weinberger op bezoek was. Knol moest volgens oom agent achter de dranghekken plaats nemen. Hoe hij ook verklaarde dat hij Kamerlid was, men geloofde het niet en dacht met een grappenmaker te doen te hebben. Zijn armen werden op zijn rug gedraaid. Pas toen uit het publiek geroepen werd dat het een parlementariër betrof, vroeg men hem hoe hij heette. Knol heeft geen zin de zaak op te blazen door er een zaak van te maken.

*****



Een strip van Donald Duck uit 1948 is in Stockholm geveild voor ongeveer 3000 gulden (Ant). De nieuwe jeugdige eigenaar verwierf het eerste nummer van de eerste jaargang op een openbare verkoop in het veilinggebouw in de gemeente. Het stripverhaal kostte 36 jaar geleden ongeveer dertig cent. De eerste zeven Donald Duck- jaargangen met in totaal 75 boeken wisselden voor 14.000 gulden van eigenaar.

*****

De 83-jarige oud- burgemeester van Delft, D. de Loor, studeert binnenkort af aan de Nijmeegse universiteit in wijsgerige en historische pedagogiek. Een heel bijzondere prestatie. Zelf zegt hij: "Ik verkeer in een goede geestelijke en lichamelijke gezondheid en mijn kinderen hebben me nogal gestimuleerd. Toen dacht ik: waarom eigenlijk niet?". Voor de studie was doorzettingsvermogen nodig. "Je geheugen is op deze leeftijd niet meer wat het geweest is, dus kost het meer tijd. Misschien is het voor anderen een voorbeeld. Op deze leeftijd hoef je nog niet bij de pakken neer te zitten. De Loor was van 1953 tot zijn pensionering burgemeester van Delft. Voor de oorlog haalde hi al actes in de pedagogiek; drie jaar geleden nam hij de studie weer op.

*****

De International Banana Association kondigde trots aan dat de bekende baseball- speler YOGI BERRA dol is op bananen. Daar is men bij die firma van door het dolle heen. Binnenkort komt op de Antillen een vereniging van kokada- producenten aankondigen dat de voormalige voetbalster Edwin Loran een verwoed kokada- eter is. En zo kunnen we er nog wel wat verzinnen. Waar PR- mensen van sommige bedrijven zich al niet mee bezig houden....

*****

De voormalige burgemeester van KIMMSWICK, Richard Sawyer, moet kiezen of delen: of de woning schoonmaken of eruit. Dat is de boodschap die zijn hospita en huis- eigenaar voor hem in petto had toen hij op eerdere aanmaningen zijn leven te beteren niet reageerde. In de tuin ligt van alles gesmeten, van versleten autobanden tot oud ijzer. Hij zeurt nergens anders heen te kunnen. Bovendien heeft hij verleden jaar een hartaanval gehad. Hij vindt dat hij zijn best heeft gedaan voor de stad en nu stank voor dank krijgt.

*****

De Caribbean Hotel Association heeft voor de eerste maal de "first employee of the year for the Caribbean" gekozen. Gekozen werd CHARLIE SIMON, pool- manager van het Divi Divi Beach hotel op Aruba. Jaren geleden begon Charlie bij dit hotel in de keuken te werken en klom op tot huidige functie. Dit is de tweede keer dat een voor de eerste maal toegekende Caribbean onderscheiding naar Aruba gaat sedert Ike Cohen tot hotelier van de Caribbean werd gekozen. Vice- president Roger Coster noemde deze onderscheiding voor Charlie een erkenning voor de kwaliteit van Aruba in het algemeen en zijn hotels in het bijzonder. Charlie zal in juni naar Puerto Rico vliegen om zijn onderscheiding tijdens de CHA- conventie in ontvangst te nemen.



Charlie

*****

Nog 71 man in training in Frans Guyana

Antillen gewaarschuwd

WILLEMSTAD AMSTERDAM — De Antilliaanse autoriteiten zijn gewaarschuwd. De komst van de zestien mannen die door Frans- Guyana op een vliegtuig naar de Nederlandse Antillen zijn gezet en die op Curaçao uiterst vriendelijk zijn ontvangen door de politie, de justitie en in de strafgevangenis van Koraal Specht is mogelijk slechts een voorbode geweest. Want zoals het betaamt bij een invasie steekt men eerst zijn voelhorens uit om te zien hoe er gereageerd wordt op zijn aanwezigheid. Uit Bouterse- kringen is namelijk vernomen dat er nog 71 man in Frans- Guyana aanwezig is, allemaal tegenstanders van het Bouterse bewind in Suriname.

Daarover meldde het ANP het volgende: In Frans- Guyana zitten sinds de uitwijzing van zestien Surinamers ruim een week geleden, nog steeds 71 personen, die behoren tot een groep die een invasie voorbereidt in Suriname. Dat heeft Rob Wormer, voorzitter van de Bouterse- gezinde groepering "Unie voor Volksdemocratie in Suriname", woensdag verklaard op een persconferentie in Amsterdam. Onder de 71 zouden Nederlanders, Surinamers en Amerikanen zijn.

Volgens Wormer moet Nederland op de hoogte zijn geweest van de invasie-plannen vanuit Frans-Guyana. Hij zei dat twee agenten van de Binnenlandse Veiligheidsdienst (BVD) het lid van de Raad voor de Bevrijding van Suriname, Tjon AKiet, tot Frankrijk hebben "begeleid" toen deze naar Frans- Guyana reisde. Tjon Akiet was een van de zestien die uit Frans-Guyana werden uitgewezen. Volgens Wormer had de invasie op 1 april moeten plaatsvinden. Het zou in de bedoeling hebben gelegen eerst de grensplaats Albina in te nemen. Dit zou dan tot "bevrijd gebied" worden verklaard, waarna een regering in ballingschap zou zijn uitgeroepen. Er zou zich dan ook een groep van vijftig Nederlandse commando's bij de invasie- macht voegen.

Wormer beweerde voorts dat de Raad voor de Bevrijding van Suriname 250.00 dollar in de operatie had geïnvesteerd. Hij zei informatie uit de Bevrijdings- raad direct te hebben vernomen van infiltranten in de raad. Volgens Wormer is het raadslid Nasrullah een "dubbelspion" die informatie van de raad aan het regiem- Bouterse doorgeeft. Ook het onlangs afgetreden raadslid Marte zou informatie uit de raad hebben doorgegeven. Wormer wilde niet zeggen welke informatie door deze heren zou zijn verstrekt.

Volgens Wormer was het regiem- Bouterse ook geïnfiltreerd in de groep van zestien die uit Frans-Guyana is uitgewezen. Wormer zei verder dat ook Frankrijk steeds op de hoogte moet zijn geweest van de invasieplannen. De Franse inlichtingendienst werkte volgens hem samen met de BVD en de Amerikaanse inlichtingendienst CIA. Hij beweerde dat de groep van zestien Surinamers "langs de normale weg" acht zakken met geweren, waaronder vol-automatische M-16's, Frans- Guyana heeft kunnen binnenbrengen. Volgens Wormer heeft de groep Surinamers niet alleen in Frans- Guyana getraind maar ook in Italië.

Verder beweerde Wormer dat een van de Amerikaanse instructeurs van de groep "Boss", vorige week op Schiphol was toen daar de eerste groep uitgewezen Surinamers aankwam. "Boss" is te zien in een tv- opname die het Amerikaanse Cable News Network onlangs maakte van de militaire training van de Surinamers in Frans-Guyana.

De voorzitter van de Unie voor Volksdemocratie in Suriname meende dat Nederland Suriname "vogelvrij" heeft verklaard. Volgens hem moet alle activiteit van de Raad voor de Bevrijding van Suriname in Nederland worden verboden. Hij zei dat zijn groepering "alle politieke middelen" zal gebruiken. Tot zover het ANP.

Met deze wetenschap achter de hand kan er van ALM- zijde misschien iets ondernomen worden om een charter- vliegtuig ter beschikking te stellen aan de 71, voor het geval zij ook worden uitgewezen. De KLM kan ook al vast voorbereidingen treffen om betrokkenen weg te werken naar Nederland en de Antilliaanse autoriteiten hebben aan de hand van hun recente generale repetitie met "de 16" kunnen achterhalen wat er schort aan het draaiboek in dit soort gevallen.

Omvang van sociale uitkeringen

WILLEMSTAD — Als bijlagen bij de Curacaosche Courant zijn onlangs de Publicatiebladen verschenen met de landsbesluiten over de hoogte van de sociale uitkeringen. Bij PB 142 is bepaald dat het weduwenpensioen minimaal 128 gulden bedraagt als betrokkene jonger is dan veertig jaar. Tot vijftig jaar wordt de uitkering 173 gulden, tussen de 50 en 60 jaar is hij 218 gulden en voor weduwen van 60 en 61 jaar wordt de uitkering 287 gulden. Een weduwe die invalide is of die een of meer kinderen heeft die geheel tot haar last komen en die recht hebben op wezenpensioen krijgt een uitkering van 287 gulden. Het wezenpensioen varieert tussen de 94 en 128 gulden.

Bij PB 145 is bepaald dat het ouderdomspensioen 287 gulden per maand bedraagt. Het ouderdomspensioen van een gehuwde man en dat van een gehuwde vrouw, die als kostwinner aan te merken is bedraagt 487 gulden per maand.

PB 147 stelt vast dat de ouderdomsuitkering voor een ongehuwde 287 gulden per maand bedraagt. Die voor een gehuwde man en voor de gehuwde vrouw bedraagt 487 gulden. In alle gevallen gaat het om een uitkering per maand.

Peru besteedt 65 miljoen dollar aan politie-materieel

LIMA — De Peruviaanse regering heeft besloten voor 65 miljoen dollar nieuw materiaal te bestellen voor het politiekorps zodat dit beter op zijn taak berekend is. Dit vooral met het oog op de bestrijding van de toenemende misdaad. Zo heeft de minister van Binnenlandse zaken Luis Percovich Roca meegedeeld. Hij legde de verklaring af vlak voor een inspectiebezoek aan de grens van Peru met Chili. Onder meer is besloten tot de aanschaf van 1200 voertuigen, maar ook gaat men voor het geld nieuwe bewapening aanschaffen, te beginnen met de vuurwapens, maar ook mitrailleurs, traangasgranaten en kogelvrije vesten. In mei wordt de eerste lading verwacht.

In een der ziekenhuizen van Lima is een 25-jarige agent overleden aan de verwondingen welke hij opliep toen hij tijdens de bewaking van een bankgebouw in het centrum van de stad werd overvallen. In de voorbije vier jaar zijn al 74 politie-agenten bij aanvallen van criminelen en terroristen omgekomen. Verleden jaar werden in de hoofdstad Lima 130 bankovervallen gepleegd en 5.362 voertuigen gestolen. Er deden zich toen 10.062 overvallen op straat voor.

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENST eilandsgeneeskundige v.w.b. het derde distrikt gelieve tel.: 641658 te bellen en dan het antwoordapparaat af te wachten (dit geldt uitsluitend voor gouvernementspatiënten van Bandabao).

***

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag gesloten; de wacht heeft zuster Marsden, tel.: 614607 / 43657 en zuster Daal, tel.: 76728.

***

TANDHEELKUNDIGE KLINIEK: woensdagmiddag van 14.00-16.00 uur gelegenheid voor behandeling.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30 / 13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

***

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: Central, tel.: 23286; Punda: Brievengat, tel.: 79567.

***

DIVERSEN
CONEY ISLAND: maandag t/m zaterdag van 17.00-23.00 uur en zondag van 16.00-23.00 uur is er kermis.

SOCIEDAT PA HISTORIA: 20.00 uur cursus over verscheidene "ismen" zoals kapitalisme enz. - Peter Stuyvesant College.

UNION MUHE ANTIYANO: 20.00-22.00 uur kanto, drama i poesía - Sentro di Dama, Seru Fortunaweg 8.

GNOSTISCHE BEWEGING: 20.00 uur lezing - Credit Union San Pedro, Sambu 7A.

SPORT
VOLLEYBAL: 19.30 uur Xaverianen vs Silver Blaster - SDK.

VRIJDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 08.45-09.20 uur Moo's Grocery; 10.00-10.45 uur Sta. Rosa; 11.00-12.00 uur Jan Boos - Montagne Rey; 12.30-13.45 Groot St. Joris; 15.00-15.45 uur Hoenderberg.

BIOSCOOP
GOLDEN DRIVE-IN
21.00 uur *Christine* (horrorfilm, Engels, 18 jr., f.5,-).

***

TELECURAÇAO

DONDERDAG: 16.30 Mr. Magoo; 17.00 Little Hobo; 17.30 Obra di Man; 18.00 Filatelie/Alimentashon Salú; 18.15 Purba ku Keshi; 18.30 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.15 Informe Deportivo; 19.30 Benson; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 The -A- Team; 21.30 TC Special; 22.00 Mundu na Bista; 22.15 Aktividat; 23.15 Sluiting.

VRIJDAG: 16.30 Little house on the Prairie; 17.30 Cartoons; 17.45 AGHUSA; 18.15 Agedres na plaka Chikí; 18.30 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.15 Informe Deportivo; 19.30 EVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Magnum P.I.; 21.30 Nos Tera; 22.00 Mundu Na Bista; 22.15 Show di Job; 23.15 Sluiting.

WILLEMSTAD— Door het forceren van een draairaam zijn dieven een woning aan de Petroleumweg binnengekomen. Vanuit de woning zijn een gouden en een zilveren halsketting gestolen, een zakwekker, twee flessen wiskey en verschillende vreemde bankbiljetten.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n
Curacao N.A.
Giro 440.000
Bankrek.: nr. 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek.: nr. 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank n.v.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie: F.H. Oduber
Namens Antillean News Holding n.v.:
R.F. Snow

Hoofdredacteur:
Frans Heiligers
Overige leden Redaktie:
Toon van Dongen, Caroline Thode, Ronnie Rens, Laureen Ravelli-Schenk, Max Suart (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 7.30-16.00 uur;
Zaterdag 7.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor 3 uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie):
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES: verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 7.30-16.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag voor 12 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE
(ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110,
tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redaktie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE:
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN:
Abonnement en Advertenties:
Vance James, kantoor: tel.: 2283 - 3040; huis, tel.: 3072.

SABA:
Correspondentie: Wilma Nijhof, tel.: 2321 of 2318.

ST EUSTATIUS:
Vertegenwoordiger / Correspondent: Kenneth Cuvalay, Tijgerweg 4A m.m.v. Mona Heyman.

DEN HAAG
CORRESPONDENT
Frans Kok (tel.: 070-614911)

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT
Frans Croes (fotograaf).

WASHINGTON
Medewerker: Paul Comenencia (tel.: 202-4623933).

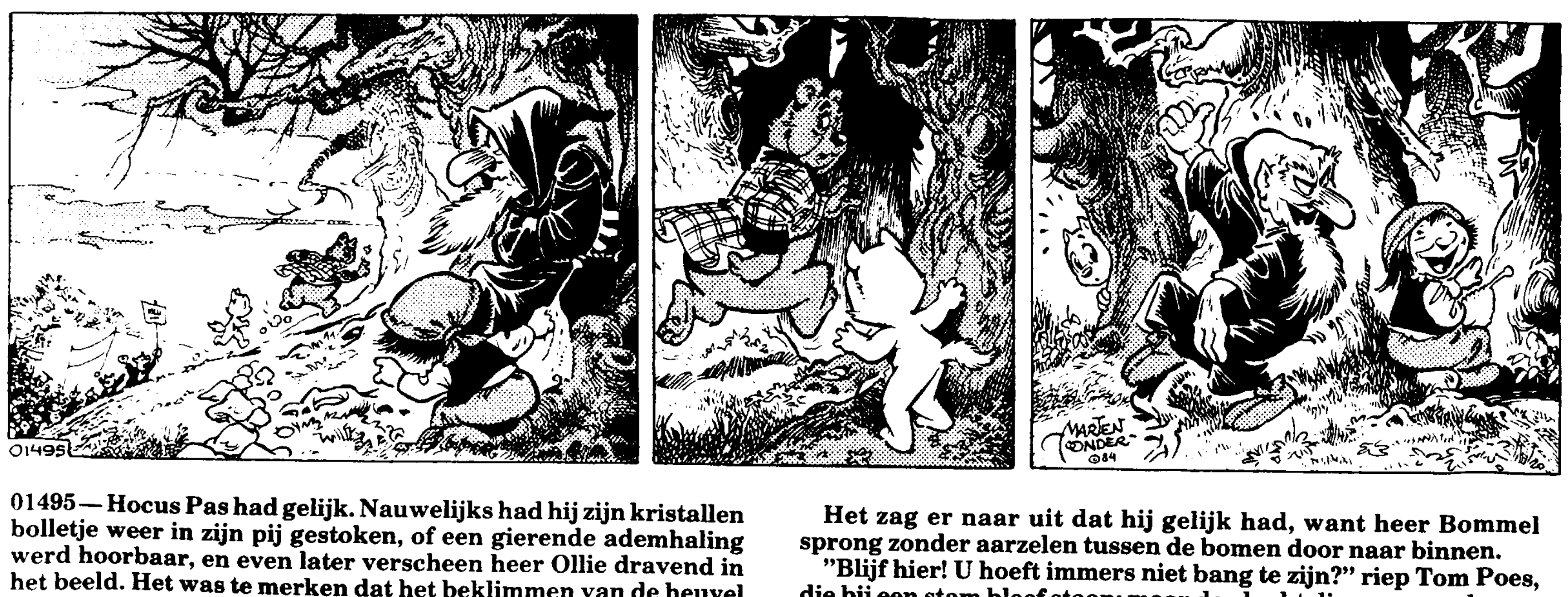
Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, de Haagsche Courant, de Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint n.v.
DISTRIBUTIE (abonnementen)
Curacao: Districo n.v., tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr. 208.000, Maduro's Bank rek. nr. 286.330.08 en ABN rek. nr 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (Abonnementen en Incasso): mv. A. Wong - Loi - Sing, Noord Salinja.

Losse nummers 50 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

Buiten Antillen (Nederland):
NAfl. 80,15 per maand (luchtpost) of NAfl. 24,00 per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel en de zelfkant Door Marten Toonder



01495 — Hocus Pas had gelijk. Nauwelijks had hij zijn kristallen bolletje weer in zijn pij gestoken, of een gierende ademhaling werd hoorbaar, en even later verscheen heer Ollie dravend in het beeld. Het was te merken dat het beklimmen van de heuvel het uiterste van zijn krachten vergde, want hij bewoog zich struikelend voort, zo nu en dan een verwilderde blik achter zich werpend. Daar werden nu ook spandoeken en het gejoel van een naderende menigte waarneembaar, en het vrouwtje legde haar breiwerk neer.

"Veel volk", zei ze ongerust.

"Hoe meer hoe beter", kraste de magister. "Het slechtste in hem komt naar boven. Hij lokt die massa in de kring. Hij is bang, hèhèhè!"

Het zag er naar uit dat hij gelijk had, want heer Bommel sprong zonder aarzelen tussen de bomen door naar binnen.

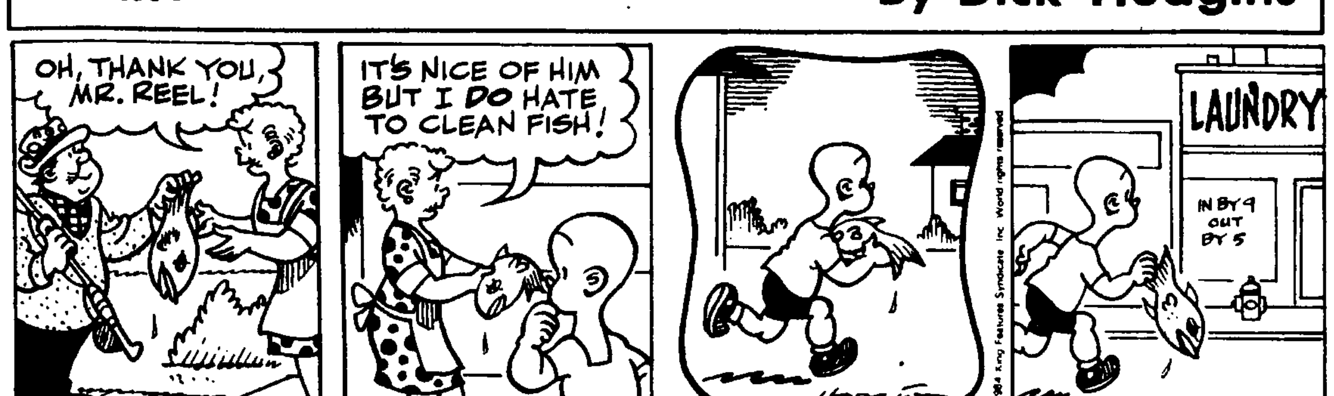
"Blijf hier! U hoeft immers niet bang te zijn?" riep Tom Poes, die bij een stam bleef staan; maar de vluchteling was reeds verdwenen.

"Wat nu?" vroeg Alma.

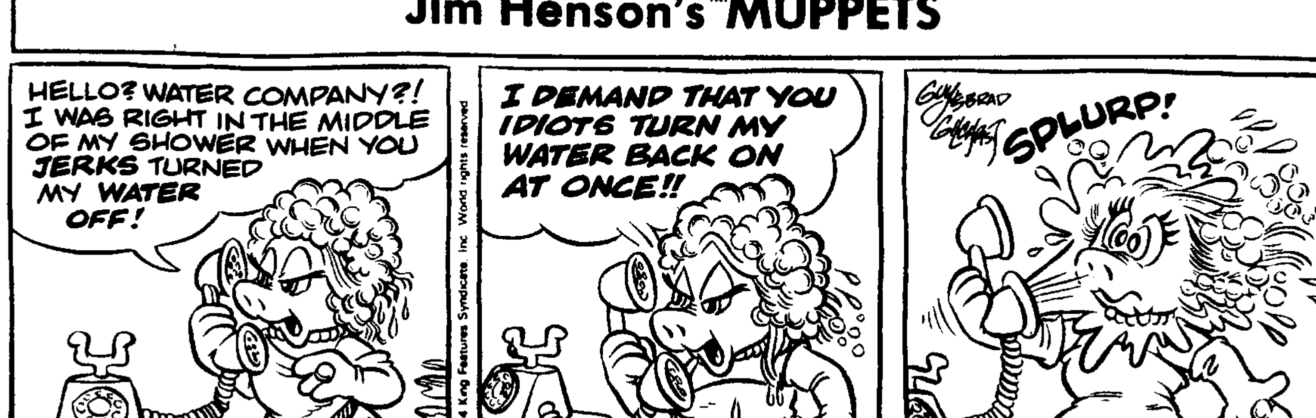
"Daarbinnen is hij veilig", verklaarde de grijsaard glimlachend. "Hij heeft het Zazel- teken, en zijn zelfkant blijft daardoor gespaard. Maar de menigte zal splijten. Alle kanten van hun persoonlijkheden zullen uit elkaar vallen. Hèhèhè! Hij is slecht, en ik heb onze weddenschap gewonnen!"

"Nog niet!" riep het vrouwtje uit. "De tijd is nog niet om. Er is een kans, dat ik nog win".

HENRY ® By Dick Hodgins



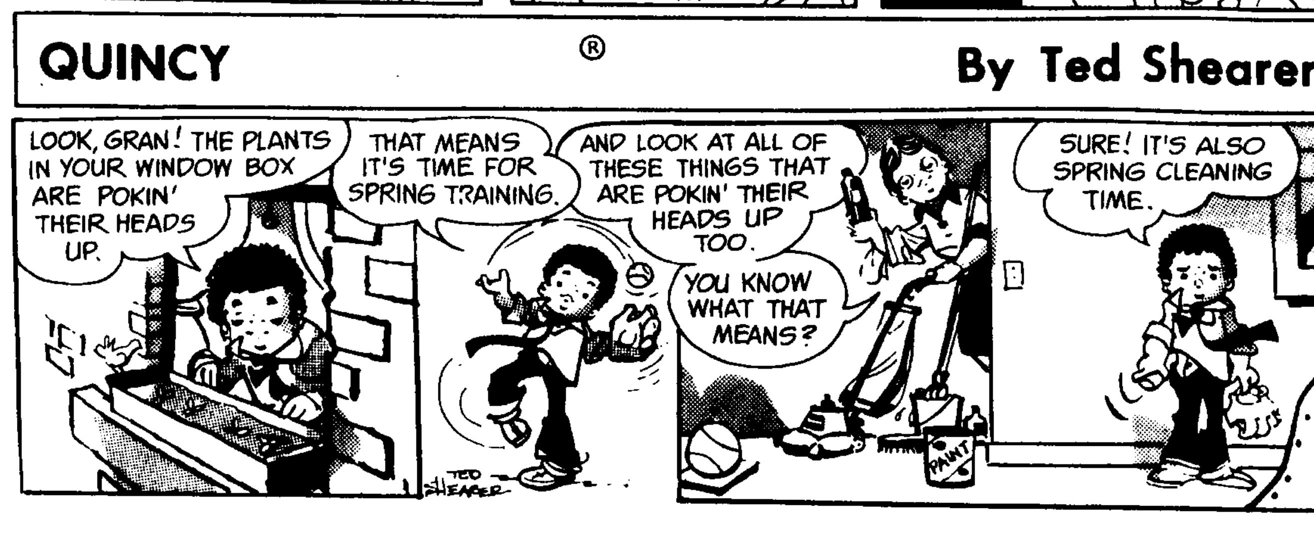
Jim Henson's™ MUPPETS



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



QUINCY ® By Ted Shearer



MIN RICHARDSON: EILANDEN MOETEN ZICH UITSPREKEN

Solidariteitsfonds als gespreksonderwerp

Fort Amsterdam wil overleg met Den Haag

WILLEMSTAD — Minister mr ing Ralph Richardson van Staatkundige Structuur der Eilanden (SSE) heeft de Nederlandse regering om een onderhoud gevraagd over het Solidariteits- fonds. Hij acht dat nodig na hetgeen zich heeft voorgedaan bij het inter- eilandelijk overleg over een Antillen van de Vijf. In een gesprek met de Amigoe verklaarde de bewindsman dat er kennelijk onvoldoende politieke wil aanwezig is op de eilanden - Bonaire uitgezonderd - om te praten over een herstructurering van de Antillen na afscheiding van Aruba.

Conform de motie van de Staten en de resolutie van het topoverleg dat deze week heeft plaats gevonden, heeft de heer Richardson al via gevolmachtigde minister drs Marco de Castro in Den Haag een verzoek gericht aan Nederland voor overleg met de Antillen. Zeer specifiek noemt hij als onderwerp van besprekingen de omvang, de verdeling en de participatie van donorlanden van het Solidariteitsfonds.

Er is door de Staten en het topoverleg ook gesteld dat de eilanden vertegenwoordigd moeten zijn in dat overleg. Het zit de minister dwars dat gesteld is dat het Land niet met Nederland mag praten zonder de eilandelijke vertegenwoordigingen. De bewindsman voorziet problemen als straks blijkt dat opnieuw een vijftig man sterke delegatie aan tafel moet zitten met een Nederlandse regerings- delegatie. Want als dan alle eilanden een afvaardiging moeten samenstellen wordt gedebatteerd over opname van de oppositie en zelfs eventuele «onafhankelijken». De besprekingen komt een dergelijke grote delegatie beslist niet ten goede. Daarom hoopt hij dat het gezond verstand in deze zal zegevieren en dat de Antillen, juist omdat iedereens standpunten ten aanzien van dat fonds bekend zijn en er in wezen unanimiteit bestaat, met een kleine maar sterke delegatie van een man of vijf aan dat overleg kan deelnemen.

De minister heeft niet de herstructurering van de Antillen van de Vijf als gespreks onderwerp voorgesteld. Toch erkent hij dat hij er niet aan zal ontkomen om aan Den Haag verslag te doen van de laatste ontwikkelingen rondom het topoverleg.

Gezien de houding die de delegaties ingenomen hebben bij dat overleg, mist hij de politieke wil om zelfs maar te brainstormen over een Antillen van de Vijf. Alle eilanden, met uitzondering van Bonaire, wilde beslist geen besluiten nemen. Alleen Bonaire was zelfs gekomen om in voorkomende gevallen ook besluiten te nemen en dat waardeert de bewindsman ook. Nu dat men een discussie over een herstructurering uit de weg is gegaan, is de vorming van een Unie tussen die Antillen van de Vijf en het eiland Aruba op de tocht komen te staan. Die Unie was de «hechte en duurzame samenwerkingsvorming» die geldt als voorwaarde voor steun aan het streven van Aruba naar een aparte status. Bij gevolg is die aparte status door het vertragings- mechanisme in het topoverleg in de knel gekomen. MEP- leider Betico Croes is daar tegen in het geweer gekomen en heeft in wezen gevraagd om een nieuwe RTC (zie pag 5).

Volgens minister Richardson hebben de overige eilanden, met St Maarten voorop, nu een rookgordijn opgelaten. St Maarten wilde alleen maar praten over het Solidariteits- fonds. Daardoor is het niet eens mogelijk geweest om te praten over een bereidwilligheid te praten over een herstructurering van de Antillen. Zelfs als de kwestie rondom het Solidariteits- fonds geregeld moet zijn voor een Antillen van de Vijf, dan had nu de gelegenheid te baat genomen moeten worden om alvast zo wat denkbeelden uit te wisselen over die herstructurering. Maar toen St Maarten zich zo opstelde en zelfs teruggreep naar een motie van drie jaar geleden, volgden Saba en St Eustatius weldra en liet ook Curaçao weten geen nut te zien in verder praten bij afwezigheid van de anderen.

Ten aanzien van Curaçao zei de bewindsman nog dat ook daar niet gepolst kan worden of er politieke wil is om met de anderen door te gaan. Er wordt gesproken van een volksraadpleging. Maar in het gunstigste geval wordt die pas medio volgend jaar gehouden. Dat zou betekenen dat zolang geen overleg over Antillen van de Vijf mogelijk is.

Die St Maartense motie dateert van vóór de eerste Ronde Tafel Conferentie van februari 1981. Toen bepaalde dat eiland dat het rechtstreekse banden wil aanknopen met Nederland als Aruba zich afscheidt. Daar is de St Maartense Eilandsraad middels een verleden week aanvaarde motie op terug gekomen. Toch is men er op de RTC van verleden jaar mee accoord gegaan om een Antillen van de Vijf te vormen. Maar de delegatie van St Maarten heeft de opdracht van de raad van verleden week niet opgevolgd. Want daarin stond ook dat de uiterste best gedaan moest worden om die motie van 1981 aan de orde te brengen in het topoverleg. Toen het agendapunt Solidariteits- fonds echter afgedaan was, wilde St Maarten opstappen. "Ik had vervelend kunnen doen en toen die motie van 1981 ter tafel kunnen gooien, zoals in feite de Eilandsraad had bepaald", verklaarde vanmorgen minister Richardson. Feit is dat St Maarten de zaak liet voor wat ze was.

De bewindsman erkende dat het oprakelen van die motie alleen al het plaatsen van een tijdbom is onder de Antillen van de Vijf. (Overigens heeft Bonaire een motie van een zelfde strekking en is bekend dat Saba en Statia dezelfde mening erop na houden - RED).

Het zit minister Richardson goed dwars dat geen van de delegaties eigenlijk zegt wat het wil. Het lijkt erop neer te komen dat men terug wil komen op verleden jaar op de RTC gemaakte afspraken vervat in 33 consensuspunten. St Maarten heeft bijvoorbeeld duidelijk moeite met consensuspunt 6 die handelt over herstructurering van Antillen van de Vijf. "De eilanden moeten zich uitspreken. Dan weet ik ook wat ik aan mijn Nederlandse gesprekspartners kan meedelen. Maar zolang men zich achter rookgordijnen verstopt en niet zegt waar het op staat, kan ik ook geen kant op", aldus de bewindsman.



WILLEMSTAD — In de UNA was er gisteren een bijzonder concert gegeven door 4 pianisten- finalisten, die vorig jaar november de pianisten workshop, gegeven door Harold Martina, hebben gevolgd. Ze werden in de gelegenheid gesteld de stukken, die zij onder leiding van Harold Martina hebben ingestudeerd, in het openbaar te presenteren. Het zijn Yvonne Dam (achter vleugel), Iman Landheer, Betty Leverman en Ruth Linder. Ook dr. Robert Rojer zou aanvankelijk van de partij zijn, maar moest wegens een verstuikte pols van pianistische krachttoeren voorlopig afzien. De kandidaten waren vrij in de keuze hunner stukken, in die zin dat eerst in onderling overleg bepaald is dat niet iedereen met toevallig dezelfde Beethoven- sonate of Chopin- etude aankwam. De cursus kon door iedere belangstellende, die iets van pianospelen en muziek- lezen afweet, gevolgd worden. Men kon tegen vergoeding het pakket partituren kopen en de gespeelde muziek plus de aanwijzingen van Harold Martina volgen.

Braderie is op zaterdag

WILLEMSTAD — De braderie op de dr Albert Schweitzer school is niet, zoals de Amigoe gisteren per abuis. meldde zondag, maar zaterdag 7 april met tal van attracties.

Vertaling boekje met bijbelverhaal

WILLEMSTAD — De vertaling in het Papiamentu van het tweede boekje uit een serie bijbel- verhalen is gereed gekomen. Het gaat om «Na kaminda pa Fiesta di Pasku», een vertaling van «Op weg naar het Paasfeest». Dat boekje maakt deel uit van de serie «Wat de Bijbel ons vertelt». De serie was aanvankelijk bedoeld voor geestelijk gehandicapten, maar sloeg zo aan dat ze weldra in meer talen werden uitgegeven en meer algemeen.

De vertaling in het Papiamentu is verzorgd door Nydia Ecury, Jenny Fraai en Ruth Zefrin in het kader van hun vertaalwerk voor het Antilliaanse Bijbel Genootschap. Het eerste boekje, «Nasementu di Hesus» kwam met kerst verleden jaar uit.

De boekjes zijn verkrijgbaar bij de boekhandels en bij het depot van het genootschap aan de F.D. Rooseveltweg 70, hoek Mirla de la Plataweg (open van maandag tot en met zaterdag van negen tot twaalf uur 's ochtends). Deze boekjes kosten vier gulden per deel.

Zakenvaria

UITZENDBURO Speed is de naam van het eerste (voor zover bekend) Curaçaose uitzendbureau. Dat bureau is middels vragenlijsten onder het bedrijfsleven aan het polsen wat zoal de behoeftes zijn voor tijdelijke werkkrachten waar het in dienst nemen van vaste krachten door de financieel- economische situatie niet gemakkelijk is. Het uitzendbureau biedt zich aan als een instantie waar men daarvoor te rade kan gaan. De vragenlijsten moeten vóór 1 mei ingeleverd worden bij de firma aan de John de Poolstraat 3.

Na faillissement "Bontravel"

Gedupeerden zetten eigen reisbureau op

WILLEMSTAD— Mogelijk volgende week al, en zo niet dan toch zeker binnen twee weken, openen zes exwerknemers van het failliet- verklaarde reisbureau Bontravel een eigen reisbureau met de naam "Nos Travel". Het kapitaal voor opzetten van het bureau komt deels uit eigen zak van de initiatiefnemers, deels uit de verkoop van aandelen en subsidies van banken. Aldus de heer Eldrid Harel, toekomstig adjunct- directeur van het reisbureau.

Harel legde uit dat zich bij de groep werknemers waar hij deel van uitmaakt, het idee vormde een eigen reisbureau op te zetten, vanaf het moment dat de toekomst van Bontravel vanwege financiële redenen er niet bepaald rooskleurig uitzag. Die vermoedens van de werknemers werden bewaarheid met de failliet- verklaring van het reisbureau, aangevraagd door de ALM en de KLM, vanwege de ruim 1,3 miljoen die Bontravel aan beide luchtvaartmaatschappijen schuldig was.

Er werd meteen contact opgenomen met onder andere bondsleider Ewald Ong-A-Kwie voor zijn persoonli k advies, omdat hij in het verleden al met soortgelijke gevallen te maken heeft gehad. Ook als leider van de bond CFW kende Ong-A-Kwie zijn steun toe aan het op te richten reisbureau. De bonden Sitek, Cadmu, NABLP en AHU hebben zich eveneens bereid getoond in het reisbureau te participeren.

Het nieuwe bureau moet een continuïteit worden van wat Bontravel was, verklaarde Harel. Het beginkapitaal dat nodig is wordt geschat op 210.000 gulden. Reeds zijn besprekingen begonnen met de diverse luchtvaart- maatschappijen voor verkoop van hun tickets. Harel voorziet geen problemen in die besprekingen, maar gelooft dat de maatschappijen hun medewerking zullen verlenen.

Nos Travel zal voorlopig op de zes initiatiefnemers draaien. Dat zijn: als directeur José Maurera, adj. directeur Eldrid Harel, ticket- verkoopster Filomena Lake, ticket- verkoop en administratie Sarah van der Biest en secretaresse Agnes Straker. Annex het reisbureau wordt ook een verzekerings- bureau geopend, dat onder leiding staat van mevrouw Maureen Evertsz. De mogelijkheid is niet uitgesloten dat Nos Travel na verloop van tijd meer van de achttien ex- werknemers in dienst zal kunnen nemen, indien uitbreiding gewenst is. Het nieuwe bureau zal gehuisvest zijn in het voormalig kantoor van Bontravel in Promenade.

Uitdrukkelijk gesteld in open brief

AHU wil niets met KvV te maken hebben

WILLEMSTAD — De Algemene Haven Unie (AHU) is er uiterst ontstemd over dat de Kamer van Vakbonden (KvV) nog onlangs de AHU als één van de bij de Kamer aangesloten bonden qualificeerde. Zij wil onder geen voorwaarde iets met de KvV te maken hebben. De AHU is, noch wil, hetzij actief, hetzij passief aan de Vakbondskamer deelnemen. Zij liet dit het KvV- bestuur deze week in een open brief zeer duidelijk weten.

Het ongenoegen van het nog niet zo oude AHU- bestuur dateert al van enkele maanden geleden. Buiten medeweten van de leden om, gaf namelijk voormalig AHU- voorzitter Chaco Emerencia de Haven-unie op voor deelname in de Kamer van Vakbonden. Hij stelde de leden daarvan pas naderhand op de hoogte. Nadat een nieuw bestuur voor de havenbond werd gekozen waarin de ex- voorzitter geen zitting had, besloot daarom het nieuwe bestuur deze, naar haar mening illegale, aansluiting bij de KvV terug te draaien. Zij maakte dat de KvV half februari bekend.

Per 10 februari meldde zij de KvV zich uit de vakbondskamer te hebben teruggetrokken en stelde zij deze er tevens van op de hoogte dat de ex- voorzitter dus evenmin gemachtigd was de AHU in de KvV te vertegenwoordigen.

De verzochte bevestiging op de AHU- bekendmaking bleef evenwel uit. Hetgeen enkele dagen later wel binnenkwam was een uitnodiging van het KvV-bestuur voor een kennismakings- gesprek. Het KvV- secretariaat liep over de inhoud van het AHU- schrijven wat gemakkelijk heen. Zij bevestigde slechts ontvangst van de brief en stelde daarnaast de AHU-top uit te willen nodigen voor een vergadering om 'het één en ander' te bespreken.

Op die brief ging van haar kant de AHU weer niet in. Zij beperkte zich tot een telegram waarin zij herhaalde uit de KvV te stappen. Het AHU- bestuur voegde daar aan toe niets met het bestuur van de vakbondskamer te bepraten te hebben. Zij zocht naar 'geëigende oplossingen voor haar problemen', aldus de AHU.

Nu de KvV ondanks deze briefwisseling toch de euvele moed heeft de AHU-naam in haar krantje te melden als zou de havenbond hierbij aangesloten zijn, is de maat vol, verklaarden vanmorgen bestuursleden van de havenbond tegenover de Amigoe. Het KvV- bestuur geeft huns inziens blijk van een gebrek aan respect voor de havenbond. Zij acht dit een bewijs van 'de manipulatie waaraan de vakbondskamer zich wel vaker schuldig maakt'.

De aversie van de AHU jegens de Kamer van Vakbonden vloeit voort uit de politieke betrokkenheid van de Kamer, lichtte vicevoorzitter van de havenbond Julius Clementina toe. De KvV is al te politiek gericht en daarin wenst de AHU zich niet gemengd te zien. Het doel van een vakbond is de belangen van haar leden te behartigen en niet om politiek te bedrijven.

Aansluiting bij de Kamer van Vakbonden brengt overigens bepaalde risico's met zich mee, vreest het AHU- bestuur. Een vakbond kan hierdoor ongewild bij de strijd van een andere, eveneens bij de KvV aangesloten bond worden betrokken. De AHU voelt daar bitter weinig voor. Zij wil niet het gevaar lopen dat de havenarbeiders, werkzaam in een voor de economie toch wel belangrijke sector op het eiland, op een gegeven ogenblik gebruikt worden als wapen in een vakbonds- strijd. Daar was op 30 mei 1969 ook sprake van. Dit gevaar wil de AHU nu in ieder geval, koste wat kost, vermijden, aldus Clementina. Het zich onder geen voorwaarde willen aansluiten bij de Kamer van Vakbonden, is daar onderdeel van.

Verhoging invoerrechten video

Wetten ter regulering economische ingrepen

WILLEMSTAD — Binnen haar streven naar een verhoging van de overheids- inkomsten, trof de regering eind vorig jaar een aantal relevante maatregelen. Die betroffen ondermeer accijnsverhogingen op bier en sigaretten en de heffing van een bijzonder invoerrecht op benzine. De hieraan verbonden ontwerp- landsverordeningen werden recentelijk de Staten ter goedkeuring aangeboden.

In de bijbehorende Memories van Toelichting stelt de minister van Financiën dat de regering zich, teneinde de algemene middelen te vergroten, genoodzaakt ziet maatregelen te treffen. Het doel dat de minister hierbij vooropstelt is de vermindering van de begrotings- tekorten alsmede de verbetering van de positie waarin de betalingsbalans verkeert.

De verhogingen moeten gezien worden in het totale pakket van maatregelen die de regering meent tot stand te moeten brengen om het hoofd te kunnen bieden aan de momenteel heersende precaire financiële situatie. Zij beogen tevens de overheidsinkomsten te verhogen en deviezen- afvloei tegen te gaan. Uiteraard wordt door de regering eveneens aandacht besteed aan het terugdringen en beheersen van de overheids- uitgaven, vermeldt de Memorie van Toelichting.

Bij de Staten werd evenzo een ontwerp aangeboden voor een wijziging in het invoerrecht- tarief op video- recorders. Voor deze apparatuur, die aangeduid wordt als 'toestellen voor het langs magnetische weg opnemen en weergeven van geluid en van beelden voor televisie', bedroeg het tariefpercentage 5,5 procent.

De tariefpercentages van diverse luxe artikelen, waaronder ook die van televisie- toestellen werden al enige tijd geleden naar 22 procent verhoogd. In het percentage voor video- apparatuur werd evenwel tezelfdertijd geen gelijke wijziging aangebracht. 'Aangezien hiervoor geen enkele logische verklaring te vinden is, berust dit duidelijk op een omissie ten tijde van het vaststellen van de gewijzigde tarief- percentages op luxe artikelen', concludeert de minister zelf in de Memorie van Toelichting.

Omdat de verhogingen alle sedert medio november 1983 worden toegepast, hebben de ontwerp- landsverordeningen terugwerkende kracht tot die datum.

HET KRANTE- distributie bedrijf Districo NV op Curaçao kampt met een erg groot aantal zieke chauffeurs. Dat belemmert een vlot rondbrengen van de krant. Gisteren heeft de «wijk Julianadorp en omgeving» als gevolg van een plotseling voorval daarom geen krant kunnen krijgen. Districo rekent op begrip voor deze situatie van overmacht en verzorgt de distributie binnen de beperkte mogelijkheden naar beste vermogen.

WILLEMSTAD— Vanuit een bedrijf op Berg Ararat zijn twee ontvochtings- apparaten (apparaten die vocht aan de lucht onttrekken) gestolen, alsmede een stofzuiger. De waarde van de gestolen goederen is ongeveer 1200 gulden.

Onbevoegden drongen in de nacht een zaak te Saliña binnen door het doorknippen van het prikkeldraad. Er zijn acht complete wielen vanonder aldaar geparkeerde auto's weggenomen.

WILLEMSTAD— De eigenaar van een meubelzaak aan de Rooseveltweg deed aangifte van verduistering in dienst- betrekking tegen een timmerman die daar werkt. De timmerman had zonder zijn toestemming een grote blik lijm vanuit de werkplaats weggenomen. De aangifte is opgenomen, en de timmerman wordt opgespoord.

ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama, Piet Soda Fountain en Refresquería Ingrid.

NOORD: Panaderia Turibana.

SAN NICOLAS: Nicolas Store; De Wit Stores in Sheraton hotel; Van Dorp in Americana; Holiday Inn Drugstore en Van den Berg Giftshop in Dr. Horacio Oduber Hospitaal.

KANTOORUREN: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 22950, 21639 en 22316.
Pageboy: 027-774.

Bankrek. nr.: 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100

ALARMCENTRALE: 115.

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor)

...

BOTICA'S: Oranjestad: Oduber, tel.: 21780; San Nicolas: San Nicolas, tel.: 45712.

...

WACHTREGELING DOKTOREN
San Nicolas en Savaneta: dokter M. Cheung, via Centro Clinica San Nicolas, tel.: 48833 en Hospitaal, tel.: 24300.

(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115).

...

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden; dinsdag van 19.30-20.30 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano.

ST. FRANCISCUSKERK **(Oranjestad):** 19.00 uur speciale dienst (avondgebed met bezinning op een bepaald thema) in het Papiamentu.

SPORT
BASEBAL (AA-kl.): 20.00 uur Amstel vs Ennia - Lago Sportpark.

SOFTBAL: 19.15 en 21.00 uur wedstrijden - Wilhelminastadion.

...

VRIJDAG
WIT GELE KRUIS (consultatieburo's)
zuigelingenbureau
13.30-15.00 uur te Santa Cruz.
(peuter- en kleuterburo's volgens afspraak)

BIBLIOTHEEK ALLIANCE FRANÇAISE: om de twee weken op maandag geopend van 16.00-18.00 uur - Bilderdijkstraat 13.

OPENBARE BILBIOTHEEK (Oranjestad) openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/13.30-20.00 uur dinsdag en donderdag geopend van 13.30-17.00 uur.
(N.B.: De studiezaal en de krantenzaal zijn dinsdag- en donderdagochtend wel geopend voor het publiek)

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-12.00/13.30-17.30 uur; dinsdag van 13.30-17.30 uur; donderdagavond de hele dag gesloten.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARIO DAKOTA: dinsdag en vrijdag van 16.00-20.00 uur geopend.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00/13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruisgebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat/Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Bario Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag: 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetio, Paradera 47A, tel.: 24280; dinsdag: 08.00-10.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Zuidstraat 7A, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

LIGA DI MARIA (San Nicolas): iedere maandagochtend van 08.00-12.00 uur kan pakjes Ayudo Social opgehaald worden - Milagrosa Center, Theresiaplein 6.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba), Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur.

...

TELEARUBA

DONDERDAG: 17.30 Different Strokes; 18.00 Nos Mundo; 18.30 Here's Lucy; 19.00 Telenvoela: Ronda de Piedra; 19.30 Cocktail Musical; 20.00 Telenoticias; 20.30 Aruba i su Independensha; 21.00 CHIPS (Undertow); 22.00 Culturama; 23.00 Resumen di Noticias; 23.05 Sluiting.

VRIJDAG: 17.30 Littlest Hobo; 18.00 The Flintstones; 18.30 The Smurfs (Smurfs Aprentice); 19.00 Telenovela: Ronda de Piedra; 19.30 Cocktail Musical; 20.00 Telenoticias; 20.30 Progr. cu dr. Martina; 21.00 Wrestling; 22.00 Movie of the Week (The Golden Moment, pt. 1, an Olympic love story); 23.30 Resumen di Noticias; 23.35 Sluiting.

Programma vlot en tijdig afgewerkt

Gerald Arrindell wint 2e veldloop

ORANJESTAD — De tweede veldloop van de Arubaanse Atletiek Bond (AAB) in de Franse Pas werd gewonnen door Gerald Arrindell die op het langste traject, de 4000 meter, de beste tijd leverde van 15.16 minuten. Met 61 deelnemers was er een bevredigende opkomst en het programma werd vlot en op tijd afgewerkt.

Bij de prijs- uitreiking verzocht de AAB- voorzitter Harry Janssen de deelnemers voortaan tijdig te willen inschrijven en niet steeds te wachten tot de wedstrijddag zelf. Op 15 april wordt het veldloop- seizoen afgesloten met de kampioenschappen te Grapefield.

De volledige uitslagen in de diverse categorieën waren:
700m Pupillen-B meis es
1.Mirla Passchier 4.45
4000m Senior heren
1.Gerald Arrindell 15.16; 2.Ronnie dos Santos 15.35; 3.Ronnie Hooglviet 16.00.
3000m Junioren-B jongens
1.Jaime Carolina 12.17; 2.Michael Howell 12.23; 3.Angel v.d. Biezen 13.01.
2000m Junioren-C jongens
1.Derk- Paul Soetekouw 9.25; 2.Anthony Illidge 9.26; 3.Hubert Conradus 10.07.
1000m Junioren-C meisjes.
1.Orilla Lake 4.49.
1000m Pupillen-A jongens
1.Anthony McKay 4.22; 2.Robert Bislik 4.27; 3.Eduardo Ras 4.35.
700m Pupillen-B jongens
1.Fernando Vermeer, 2.Theo Vermeer 3.47; 3.Siger Spaans 4.00.
4000m Veteranen
1.Fabian Tromp 16.30; 2.Rinus de Graaff 17.01; 3.Padu Maduro 21.45.
3000m Senioren dames
1.Lia Melis 13.20; 2.Nel Geerings 14.02; 3.Liesbeth Erwich 15.35.
1000m Junioren-D jongens
1.Edward Bardouille 4.07; 2.Andy Gomez 4.09; 3.Alan Howell 4.18.
1000m Junioren-D meisjes
1.Desiree Lucas 4.53; 2.Natasha de Mey 4.58; 3.Trixie Bikker 4.18
1000m Pupillen-A meisjes.
1.Carol Bikker 5.55; 2.Desiree Arrindell 6.24; 3.Saixa Bikker 6.51.

Lezing over echtscheiding

ORANJESTAD — Aruba Female Jaycees organiseert morgenavond een lezing met als onderwerp: Echtscheiding. De lezing begint om acht uur in de Openbare Bibliotheek in Oranjestad en wordt verzorgd door advocaat mr. Carole Sint Jago-Francis. Na de lezing hebben de aanwezigen de gelegenheid om vragen te stellen.

Kunstzwemsters mogelijk naar OS Los Angeles

ORANJESTAD — Er bestaat een kans dat twee meisjes van Aruba, te weten de kunstzwemsters Nicola Hoevertsz en Esther Croes, door het Nederlands Antilliaans Olympisch Comité (NOC) uitgezonden worden naar de Olympische Spelen, die dit jaar in Los Angeles worden gehouden.

In een brief aan de secretaresse van de Arubaanse zwembond, mevrouw W. von Hertzberg, schrijft de Internationale judge van het synchro- zwemmen (kunstzwemmem) tevens exvoorzitster van de US Synchronized Swimming, Lillian MacKellar, dat de twee Arubaanse meisjes vorig kampioenschap in Florida grote vooruitgang toonden sedert de laatste zomer. Als een van de juryleden gaf Lillian MacKellar een 8 aan het Arubaanse duo, zonder op dat moment te weten dat het tweetal van Aruba afkomstig was. Zij schrijft verder te hopen dat Aruba dit duo naar de Spelen in Los Angeles zal sturen. Al maakt dit duo geen kans voor de eerste drie plaatsen, het kan wel een zeer goed figuur slaan in de strijd tegen de andere landen, aldus Lillian MacKellar.

Nieuw bestuur van BC Brazil:

Eerste activiteit speurtocht

BRASIL — Onlangs werd een nieuw bestuur gekozen voor Centro di Barrio Brasil. De samenstelling van dit nieuwe bestuur is als volgt: voorzitter Emilio Martijn, vice- voorzitter Teofilo (Tito) Tromp, secretaresse Marlene Harms - Fistler, penningmeester Wijki Wever, 2e secretaresse Miriam Anser, 2e penningmeester Juancho Werleman en commissarissen Francisco Harms, Roly Thiel, Jani Stamper, Margo Wever, Elvia Koolman, Queta Wever, Clarita Ras, Zenovia Wever en Esy Harms.

Het nieuwe bestuur uitte zijn dank aan de heer Metlon Arrindell, die in de afgelopen jaren in moeilijke tijden enorm werk verzet heeft voor het buurtcentrum en die wegens omstandigheden zich niet kandidaat stelde voor het nieuwe bestuur.

Een van de eerste activiteiten van het nieuwe bestuur is een speurtocht die zaterdagavond vanaf acht uur wordt gehouden vanaf het buurthuis door het district Brasil en terug naar het buurthuis. Na de speurtocht volgt een barbecue/disco en een nachtvolleybal- wedstrijd. Men heeft tot en met vrijdag tussen 5 uur's middags en 9 uur's avonds de gelegenheid om in te schrijven bij het centrum- gebouw. Een groep moet uit maximum 15 personen en minimum 5 personen bestaat van 15 jaar of ouder. Voor de speurtocht dient men een zaklantaarn mee te brengen.

Croes: bevolking wint alle ronden

ORANJESTAD — Het is geen kwestie van Efrain de Kort laten vallen of de eerste ronde verliezen. Waar het om gaat, is dat de bevolking alle 15 ronden wint. Zo reageerde Betico Croes gisteren op publicaties over de door hem aangekondigde bezuinigings- maatregelen.

Deze maatregelen werden — aldus Croes — zowel door de partijraad als het Bestuurscollege behandeld en goedgekeurd. Een commissie waar Croes zelf de voorzitter van is en die verder bestaat uit functionarissen van de afdelingen DECO, Financiën en Accountantsdienst, heeft reeds besprekingen gevoerd met een aantal stichtingen en instellingen die subsidies van het eilandgebeid ontvangen. Zoals bekend gaat het Bestuurscollege ook op subsidie- gebied bezuinigingen doorvoeren. De stichtingen waarmee gesproken werd, zijn: ASU, Wit Gele Kruis, Stichting Geestelijk Gehandicapten, Bejaardenzorg Aruba, FAVI, Oranje Vereniging, Stichting Ziekenverpleging, Osticeba, Arubaanse Muziekschool en Stichting Schouwburg Aruba.

Volgens Croes heeft de commissie met voldoening kunnen constateren dat verschillende van deze instellingen — de een meer dan de andere — op eigen initiatief reeds begonnen waren met bezuinigings- maatregelen.

De streef- datum van 1 april voor invoering van het pakket van maatregelen bleek niet haalbaar daar eerst een aanbiedings- brief de Eilandsraad moet bereiken. Dit zal op dinsdag volgende week geschieden. Volgens Croes kan pas tegen het einde van het bezuinigings- proces met zekerheid gesteld worden hoe groot het bezuinigings- cijfer zal zijn. Maar het zal wel in de miljoenen belopen, zo stelde hij.

SPELREGELS

VOOR INGEZONDEN stukken gelden een aantal regels:

Van de schrijver van ingezonden stukken moeten de naam, het adres en eventueel telefoonnummer bekend zijn. Ongetekende stukken verdwijnen ongelezen in de prullenbak. In principe worden ook die stukken geweigerd die bedoeld zijn als een reactie op elders gepubliceerde stukken, omdat de voorgeschiedenis ervan voor de gemiddelde Amigoe- lezer niet bekend is. Bij de beoordeling van deze stukken zal ook de maatschappelijke relevantie ervan in ogenschouw genomen worden.

Het schrijven van stukken onder een pseudoniem of het anderszins weglaten van de werkelijke naam van de schrijver wordt slechts in zeer uitzonderlijke gevallen toegestaan; namelijk als de noodzaak tot behoud van anonimiteit van de auteur door de redactie gedeeld wordt. De beslissing daarover wordt door de redactie genomen.

Grote terughoudendheid wordt betracht ten aanzien van gedichten die als ingezonden stukken worden ingediend.

Omdat de kracht van ingezonden stukken zit in hun beknoptheid wordt door de beugel genomen een maximale lengte aangehouden van anderhalf à 4 velletjes met ruime regelafstand. Voor langere stukken kan aan plaatsing in de weekeind- bijlage Ñapa gedacht worden.

Stukken, die al uitgebreid elders gepubliceerd zijn, worden omwille van de actualiteitswaarde geweigerd.

Onder al deze en andere omstandigheden houdt de (hoofd)redactie zich het recht voor om stukken op grond van hun inhoud en/of strekking te weigeren voor publicatie in de Amigoe.

In hoofdstructuur status aparte

RCOA-voorzitter: spoedig besluit wachtgeldenregeling

ORANJESTAD — Volgende week dinsdag zullen er in de Raadscommissie Onafhankelijkheid Aruba (RCOA) beslissingen vallen over de hoofd- structuur van Aruba in een status aparte en over de wachtgeld- regeling. Aldus verklaarde gisteren de RCOA- voorzitter Betico Croes.

Deze week behandelde de RCOA deze twee punten alsmede de voorbereidingen voor het politiek overleg op 24 april. Wat betreft de wachtgeld- regeling is aan de adviseurs machtiging verleend om veranderingen in het concept aan te brengen, in die zin dat punt 15 van deze concept- regeling van toepassing zal zijn op slechts de Landsambtenaren. Geconcludeerd werd dat deze regeling een zeer kostbaar iets is dat practisch niet te betalen is als hij ook op Eilandsambtenaren van toepassing zal zijn.

Croes vindt deze regeling zo attractief dat wanneer Eilandsambtenaren hiervan gebruik gaan maken dit een verlies zal gaan betekenen aan kaderpersoneel dat zo onmisbaar is in een status aparte. Wanneer straks mocht blijken dat Aruba met een surplus aan ambtenaren komt te zitten, dan denkt Croes — als oplossing hiervoor — met een sociaal plan te komen, inhoudende een herscholing van ambtenaren of een afvloeiingsregeling.

Verder liet de heer Croes weten dat op de RCOA- vergadering van deze week ook besloten werd om in het kader van de technische bijstand een expert aan te trekken voor het opstellen van een draaiboek over invoering van een eigen munteenheid voor Aruba.

Voor 17e keer MTA-keuze

ORANJESTAD — De Comision Miss Teenage Aruba gaat binnenkort voor het 17e achtereenvolgende jaar een Miss Teenage Aruba (MTA) kiezen. Binnenkort zal het verkiezings- programma bekend worden gemaakt. Deze week werd een nieuw bestuur voor de commissie gekozen. Het bestuur wordt nu gevormd door: voorzitster Yolanda de Jong, vice- voorzitter Juancho Kock, secretaresse Carina Kelly, penningmeester Mario Tromp, 2e secretaresse Rita Werleman, 2e penningmeester Harold Maduro, Public Relations Glenda Croes, coördinatrice Janine Jansen, assistent coördinatrice Milda Croes en commissarissen Nico Koolman, Sixto Vrolijk en Richard Tromp.

De inschrijving is reeds geopend voor meisjes van 14 tot 17 jaar die aan de verkiezing in hun district willen deelnemen. Voor het district Oranjestad kan men terecht bij Carina Kelly, Ranchostraat (tel.: 25035) of Janine Jansen, Fergusonstraat 42 (tel.: 23000, toestel 633 of 23327); voor Santa Cruz: Rita Werleman, Santa Cruiz 2E (tel.: 28481); voor Brasil: Gloria Croes (tel.: 48655); voor Savaneta: Gloria Werleman, Pos Chiquito 63A (tel.: 47291); voor Noord: Glenda Correa de Andrade, Noord 38A (tel.: 27493) of Ivy Hernandez, Tanki Leendert 231A (tel.: 21308); voor San Nicolas: Lourdes Nicolaas, Resedastraat 4 (tel.: 45711 of 48315).

Funari-bestuur

ORANJESTAD — Voor de Stichting Funari werd onlangs een nieuw bestuur gekozen. Na de functie- verdeling ziet dit er als volgt uit: voorzitter J.J. de Vries, secretaresse zr. Gaudiosa Janssen, penningmeester frère Fredericus, commissarissen zr. Geertruida Jegen, mevr. T. Nierop en mej. H. Boekhoudt.

Ten koste van Coca Cola Rangers

Marlboro wint ook tweede wedstrijd

SAN NICOLAS — Ten koste van kampioen Coca Cola Rangers won Marlboro gisteravond ook zijn tweede wedstrijd in de nog nieuwe basebal- competitie. Het werd een 8-12 nederlaag voor Coca Cola die in 2 gespeelde wedstrijden nog geen winst boekte.

Een vroege 2-1 voorsprong van Coca Cola op een two- run homerun van Eddy Banfield, werd in de derde inning door Marlboro de bodem ingeslagen. De sigaretten- ploeg sloeg hard terug met 4 hits die 6 nieuwe runs produceerden. Hierdoor nam de sigaretten- ploeg een 7-2 voorsprong. Met nog 1 run in de vijfde inning werd de stand 8-2 voor Marlboro.

De wedstrijd kreeg een spannend karakter toen in de zevende slagbeurt Coca Cola met 5 runs kwam opdagen en de achterstand tot 7-8 inliep. Marlboro liet dit gevaar niet groter worden en in de achtste inning scoorden de "rode duivels" 3 runs (11-7), waarmee de overwinning veilig gesteld werd. In de laatste inning scoorden beide ploegen nog 1 run, waardoor de eindstand 12-8 voor Marlboro werd.

De wedstrijd verliep met 12 runs, 12 hits, 1 error voor Marlboro en 8 runs, 12 hits, 5 errors voor Coca Cola. Bij Marlboro werden 4 pitchers ingeschakeld: Milton Croes, Abbott van der Biezen, Eddy Tromp en Elias Kock. Van der Biezen werd de winnende pitcher. Het heuvelwerk voor Coca Cola werd verricht door: Junior Thijssen, Romeo Croes en Joseph Kock met Thijssen als verliezer. Elias Kock (Marlboro) was met zijn ene hit in 1 keer aan slag de beste batter van de wedstrijd.

Vanavond wordt in het Lago Sportpark de wedstrijd Amstel - Ennia Athletics gespeeld, en morgenavond in het Marlboro Ballpark de ontmoeting Richmond - Aruba Video Center.

Vervroegde datum wieler-criterium

ORANJESTAD — Het wielrennen- criterium in San Nicolas, dat aanvankelijk geprogrammeerd was voor 29 april is nu vervroegd naar 15 april. De wielren- commissie heeft voorts de overige activiteiten voor dit jaar bekend gemaakt.

Het programma ziet er als volgt uit: 8 april 3.30 uur: criterium in San Nicolas; 15 april 3.30 uur: criterium in San Nicolas; 13 mei 6.00 uur: 60 km- wedstrijd; 3 juni 3.30 uur: criterium te Paradera; 24 juni 3.30 uur: criterium te Paradera; 15 juli: 6.00 uur: 75 km- wedstrijd; 15 augustus 3.30 uur: criterium in Oranjestad; 26 augustus 3.30 uur: criterium in Oranjestad; 16 september 6.00 uur: 90 km- wedstrijd. Gedurende oktober zal een internationale wedstrijd worden gehouden. Bovendien zullen er gedurende het hele jaar limiet- wedstrijden in teamverband en individueel worden gehouden voor junioren, amateurs en veteranen.

Tafeltennis door overheidspersoneel

SANTA CRUZ — Op zondag 15 april om 11 uur gaat in de sporthal het tafeltennis- toernooi voor overheidsdiensten van start. Aan het toernooi nemen 31 heren- teams en 2 dames- teams deel. De overheidsdiensten, die een of meer teams ingeschreven hebben, zijn: Eilandsontvanger, DECO, WEB, DOW, BPA, Staatkundige Structuur, Laboratorium, Landsradio, Technische Inspectie, Politie, Brandweer, Gezondheidsdienst en Instituto di Cultura. De finale wordt op 17 april in de sporthal gespeeld.

Lezing over arbeiders in commerciële sector

ORANJESTAD — Morgenavond houdt het informatiecentrum van de FTA, Cenfor, zijn eerste lezing voor dit jaar. Deze begint om half acht in Centro Educativo Cristian in Oranjestad en het onderwerp is: De arbeider in de commerciële sector. Lezinghouders zijn de heer Erwin Koenze, secretaris-generaal van de CGTC op Curaçao en mevrouw Tromp, directrice van Cenfor. Op deze lezing worden alle werknemers(sters) uit de commerciële sector alsmede hun gezinsleden en andere belangstellenden verwacht.

NEW YORK — Twee doden zijn er gisteren gevallen in de Newyorkse wijk Manhattan toen er twee gebouwen instortten. Er raakten daarbij ook negentien mensen gewond. Het ongeluk gebeurde op het ogenblik dat men bezig was met constructie- werkzaamheden in een der leegstaande gebouwen. Na de ineenstorting bleef er slechts een hoop puin over.

Voetbal-toernooi voor scholen

ORANJESTAD — Het voetbal- toernooi voor scholen van het voortgezet onderwijs is met een drietal aardige wedstrijden begonnen. Martin Luther Kingschool won met 3-2 van La Salle College dat aanvankelijk een 2-0 voorsprong had op 2 doelpunten van Clyve Malmberg. Op een penalty maakte Francis van der Linden het eerste doelpunt voor M.L. Kingschool. Drie minuten later scoorde Alvin Tromp de 2-2 gelijkmaker voor M.L. Kingschool. Met nog 5 minuten voor de boeg kwam het tweede doelpunt van Francis van der Linden die hiermee de M.L. Kingschool naar de 3-2 overwinning school.

Op de tweede speeldag behaalde La Salle College na de 2-3 nederlaag tegen M.L. Kingschool, een 2-1 overwinning op Julianaschool. De La Salle- doelpunten kwamen van de voeten van Joselito Laclé en Clyve Malmberg, terwijl 2 minuten voor het einde Shannon Rollock de eer redde voor Julianaschool.

De wedstrijd J.F. Kennedyschool - M.L. Kingschool eindigde in een 1-1 gelijkspel. De scorers in deze wedstrijd waren: Mario Everon voor J.F. Kennedyschool en Alvin Tromp voor M.L. Kingschool.

Telexboodschap naar min De Koning

Betico Croes wil een nieuwe RTC

ORANJESTAD — MEP- leider Betico Croes heeft in een telex- boodschap aan de minister voor Antilliaanse Zaken drs. Jan de Koning een beroep gedaan om onverwijld een politieke conferentie tussen Aruba, de Antilliaanse regering, de eilanden van de Nederlandse Antillen en Nederland bijeen te roepen. De heer Croes wijst er tevens op dat het overleg inzake de herstructurering van Antillen van de Vijf zonder uitstel doorgang moet vinden en herinnert drs. De Koning nog aan de garantie van premier drs. Ruud Lubbers tijdens de RTC 1983 gegeven dat Nederland garant zal staan voor de haalbaarheid van de status aparte van Aruba per 1 januari 1986.

De heer Croes wijst er de Nederlandse bewindsman op dat nu de onlangs gehouden topconferentie van de vijf, waarbij de herstructurering van het resterende deel van de Antillen besproken zou worden, niet het gewenste resultaat heeft opgeleverd, eventueel gevolgen zou kunnen hebben voor de haalbaarheid van de aparte statusdatum voor Aruba.

Als een van de oorzaken van het voortijdig onderbreken van de top-conferentie op Curaçao wordt het standpunt van Nederland genoemd dat ingenomen werd door de bewindsman ten aanzien van het Solidariteitsfonds.

De heer Croes haalt hierbij de uitspraak van de bewindsman over de tien procent aan. Voorts de Nederlandse opstelling dat de verantwoordelijkheid voor een behoorlijk bestuurs-niveau van de minder draagkrachtige eilanden een interne aangelegenheid van de Nederlandse Antillen is. Dit heeft inderdaad veel verwarring en onzekerheid teweeg gebracht onder de kleinere eilanden.

Croes laat De Koning weten dat de voornoemde verklaring en de Nederlandse opstelling terzake door hem ten zeerste betreurd worden. Ten overvloede herhaalde de heer Croes nog eens het Arubaanse standpunt dat de zorg voor de minder draagkrachtige eilanden primair een Nederlandse verantwoordelijkheid is. Bovendien mag geen andere ontwikkeling ook onder de overige vijf eilanden van de Antillen — al zijn die door een Nederlands standpuntinname veroorzaakt — ten detrimente gaan van de verwezelijking van de status aparte van Aruba.

Afschrift van deze telex werd gezonden aan minister van Staatkundige Structuur der Eilanden, mr. ing. Ralph Richardson, de eilandsraden van alle eilanden, Kamercommissies — Eerste en Tweede Kamer — voor de Antillen en de Staten.

Na mislukking van topoverleg

Betico Croes: mini-RTC is noodzakelijk

ORANJESTAD — Betico Croes beschouwt het topoverleg van deze week in Willemstad als een mislukking omdat niet gesproken wordt over herstructurering van de Antillen (een Antillen van de Vijf). Hij ziet dit ook niet meer uitvoerbaar voor 1 januari 1986.

De MEP- leider stelde duidelijk dat deze ontwikkeling of welke andere ook in de toekomst geen belemmering zal betekenen voor de status aparte van Aruba op de overeengekomen datum van 1 januari 1986. Van Arubaanse zijde zal deze datum met geen dag verlengd worden. Het enige punt op het top- overleg waar de heer Croes het mee eens is, is het ingenomen standpunt inzake het Solidariteits- fonds, **namelijk dat één front gevormd werd en dat dit niet ten koste moet gaan van** Aruba en Curaçao op basis van de ontwikkelingshulp. Niet eens is hij met de stelling van Nederland dat hulp aan de kleinere eilanden een interne aangelegenheid is. Dat het Solidariteitsfonds bedoeld is ter dekking van de tekorten kan er bij Croes wel in, maar Nederland — die de eilanden gegroepeerd heeft — moet de eerste verantwoordelijkheid voor de kleinere eilanden gaan dragen.

De MEP-leider verklaarde gisteren minister ing. mr. Richardson van Staatkundige Structuur reeds te hebben meegedeeld dat na het politiek overleg op 24 april een mini- RTC gewenst is tussen Nederland, de Nederlandse Antillen en Aruba, waarbij het Solidariteits- fonds ter sprake zal worden gebracht. Naar zijn mening horen ook de vertegenwoordigers van de andere eilandgebieden op deze mini- RTC aanwezig te zijn.

Croes stelde verder dat indien Nederland een dolzinnige houding gaat innemen met het gevolg dat de Antillen van de Vijf uit elkaar spat en er geen unie komt, Aruba Nederland er voor verantwoordelijk zal stellen dat de status aparte van Aruba op 1 januari 1986 gerealiseerd wordt.

Demonstratie in Hotelvakschool

ORANJESTAD — De studenten van het Aruba Hospitality Trades and Training Center (Hotelvakschool) organiseren morgenmiddag hun tweede culinaire show. Dit is van vijf uur 's middags tot zeven uur 's avonds in het Bushiri Beach hotel. Naast deze culinaire show in buffetstijl zal ook de afdeling Service core area een demonstratie geven in het voorbereiden van alle soorten dranken. De AHTTC- directie heeft prijzen beschikbaar gesteld voor de studenten die met de beste "show pieces" voor de dag komen.

Autowasdag voor ploeg SVB-Aruba

ORANJESTAD — De volleybal- ploeg van de SVB Aruba organiseert op zondag een car wash- dag bij de oude markthallen in Oranjestad. Dit is van 9 uur 's morgens tot 5 uur 's middags. De opbrengst van deze car wash is ter dekking van de onkosten in verband met de komende sport- ontmoetingen tussen SVB Aruba, SVB Curaçao en SVB Bonaire op Bonaire.

Een avond onder water bij jarige duikclub

WILLEMSTAD — De zaal was afgelopen vrijdag te klein voor de velen bij de opening van het jubileumprogramma van DCC. Het motto van de avond was: "Een avond onder water".

In haar openingstoespraak stelde voorzitster Kitty Blankevoort, dat ze blij verrast was, dat de lustrumcommissie het jubileum zo groots had opgezet. Ze ging in op het snorkeltrailprojekt, dat later meer aandacht kreeg.

Namens het Toeristenbureau zei de heer Everts, dat men op Curaçao de mogelijkheden van het duiktoerisme veel te lang onderschat heeft. Men heeft zich altijd gericht op de Amerikaanse toerist, die zich van zijn hotel naar het casino begeeft en terug, en op de Venezolaanse toerist die hier inkopen doet. Beide type toeristen blijven in toenemende mate weg. Het wordt hoog tijd, dat andere soorten toeristen hierheen getrokken worden. Hierin kan onze prachtige zee een veel grotere rol spelen dan tot nu toe het geval was. Het is verheugend, dat met de opening van het Onderwater Park enkele maanden geleden een flinke aanzet in die richting is gegeven. Hij hoopte, dat ook de duikclubs hier hun steentje kunnen bijdragen.

Het volgende programmapunt bracht een onderdeel van het snorkeltrail-projekt: de vissenkaart. Hierop staan foto's van vissen, zoals die op het Curaçaose rif voorkomen, en met name die, welke men al snorkelend vanaf de oppervlakte kan zien. Het materiaal waarvan de kaart gemaakt is, is waterproof. Het eerste exemplaar werd officieel overhandigd aan de heer Ron Gomes Casseres, adjunkt-direkteur van Maduro en Curiel's Bank. Deze bank heeft een groot gedeelte van de sponsoring van het snorkeltrailprojekt voor haar rekening genomen. De overige sponsoring is verzorgd door het Toeristenbureau en een aantal giften uit het bedrijfsleven. Voorts werden een aantal vissenkaarten aangeboden aan degenen die hun fotomateriaal beschikbaar hebben gesteld. Het is overigens jammer, dat de vissenkaart nog niet klaar is voor de verkoop, waarop men wel gehoopt had. Dit zal echter binnenkort wel het geval zijn.

Drs. Tom van 't Hof, beheerder van het Onderwater Park Curaçao, gaf vervolgens uitleg over wat precies een snorkeltrail is.

Het laatste onderdeel vóór de pauze was ingelast. Oorspronkelijk zou de trail n.l. geopend worden op zaterdag 31 maart, op de locatie bij Bapor Kibrá. Vanwege graafwerkzaamheden bij het Public Aquarium heeft men het in gebruik nemen van de trail enige tijd uit moeten stellen. Deze tegenvaller had tot gevolg, dat men de opening van de trail verplaatste naar deze avond. Gastvrouw Vera Annink, kondigde aan, dat gezaghebber Ronnie Casseres aanwezig was om een symbolische opening te verrichten. Dit deed hij door twee onderwatermarkeringen, opgesteld vóór het grote bord waarmee de ingang van de trail aangeduid zal gaan worden, te onthullen. In zijn begeleidende woorden zei hij met plezier aanwezig te zijn bij dit gezelschap, dat hij bevoorrecht noemde, omdat men één van de mooiste kanten van Curaçao kent. Hij prees het initiatief van DCC en feliciteerde Curaçao met deze aanwinst.

Na de pauze vertoonde Willem van den Burgh, een van de DCC-clubleden, een dia-show.

In haar slotwoord sprak de voorzitster de hoop uit alle aanwezigen opnieuw te ontmoeten tijdens overige lustrumaktiviteiten die op het programma staan. Het eerstvolgende is a.s. zondag, 8 april, wanneer een "Decompressierit" oftewel vossejacht wordt georganiseerd in samenwerking met Radio Korsow FM. Inlichtingen hierover bij het DCC bestuur, tel.: 83726 of 81167, Radio Korsow FM en Tom's Place.

ISTANBOEL — Hongarije heeft woensdag in Istanboel het nationale voetbalelftal van Turkije met royale cijfers verslagen: 6-0. Bij rust leidden de Hongaren, in de voorronden van de wereldtitelstrijd van 1986 pouletegenstander van Nederland, met 2-0.

Coureur Jack Middelburg overleden

VVD wil onderzoek dodelijk motorongeval

DEN HAAG — De VVD- Kamerleden Keja en Dijkstal willen van Staatssecretaris Van der Reijden (Sportzaken) maatregelen tegen motorraces op stratencircuits om ernstige ongevallen te voorkomen. De Kamerleden zeggen dit naar aanleiding van het ongeval in de 500 cc-klasse tijdens de kampioenschappen afgelopen weekeinde in Tolbert, waardoor de motorcoureur Jack Middelburg om het leven is gekomen. De VVD'ers wijzen de bewindsman erop dat tijdens de races in Tolbert in een andere klasse, de 250 cc-klasse, eveneens een ongeluk gebeurde. De Liberalen vragen zich daarmee af of stratencircuits over het algemeen niet gevaarlijker zijn dan de permanente circuits.

De Kamerleden willen verder van Van der Reijden weten of het duidelijk is in hoeverre de oorzaak van het ongeluk geheel of gedeeltelijk is te wijten aan de ongeschiktheid van het stratencircuit in Tolbert. Zij wijzen in dat verband tevens op de technische ontwikkelingen binnen de motorsport met onder meer een steeds groter wordend vermogen en steeds snellere motoren.

Dreigende taal FIFA voor VS-voetbalfederatie

ZUERICH — De internationale voetbal federatie (FIFA) heeft gedreigd de Amerikaanse voetbal federatie (USSF) uit te sluiten als lid wegens overtreding van de statuten en reglementen. Dat maakte de algemeen secretaris van de FIFA, Joseph Blatter, dinsdag bekend. De FIFA is verbolgen over het feit dat de Deen Per Roentved toch voor de Wichita Wings in de Verenigde Staten is gaan spelen zonder toestemming van de Deense Voetbal bond. Blatter haalde in zijn waarschuwing aan het adres van de Amerikaanse federatie artikel 48 van de FIFA-statuten aan, waarin sprake is van uitsluiting van een nationale federatie indien de reglementen met voeten worden getreden.

WASHINGTON — Volgens het IMF kende de economie in de industrielanden in 83 een sterk herstel. De index van de industriele productie van 19 landen steeg tot 99 in 83 nadat hij in 82 met 4 % was gedaald.

SHOW-ELEMENT IN SPORT WERKT ONVOLDOENDE

Aantal clubs dit jaar gezakt

Opheffing Amerikaans voetbal in aantocht

NEW YORK — Negen clubs beginnen binnenkort aan het achttiende seizoen van de profvoetbalcompetitie in de Verenigde Staten (NASL). Dat zijn er veertien minder dan vier seizoenen geleden, toen Amerikaanse zakenlieden een markt zagen voor „soccer" in Amerika. Voor vele miljoenen dollars werden Europese en Zuidamerikaanse vedetten aangetrokken. De Nederlanders Cruijf en Neeskens waren daar voorbeelden van, evenals Pele en de Westduitser Franz Beckenbauer. Voetbal bleek het Amerikaanse publiek evenwel nauwelijks aan te spreken en de grote investeringen waren voor niets geweest.

De totale opheffing van het Amerikaanse voetbal lijkt nog slechts een kwestie van tijd. Zelfs New York Cosmos, financieel gesteund door het gigantische Warner-Concern, heeft moeten inkrimpen. Uit kostenoverwegingen werd sterspeler Romero uit Paraguay voor 1,2 miljoen gulden verkocht aan het Braziliaanse Fluminense. Sinds vorig seizoen hebben Seattle Sounders, Montreal Manic en Fort Lauderdale Strikers zich noodgedwongen uit de NASL-competitie teruggetrokken.

Chicago Sting, New York Cosmos, Toronto Blizzards en Tampa Bay Rowdies vormen in de komende competitie een groep net als San Diego Soccers, San Jose Earthquake, Cancouver Whitecaps, Tulsa Roughnecks en Minnesota Kicks. De winnaars en de nummers twee komen in de play-offs om de nieuwe en misschien laatste Amerikaanse kampioen aan te wijzen.

De inkrimping is zeker geen saneringsproces. Het Amerikaanse publiek bezit geen traditie in voetbal, zoals in Europa en Latijns-Amerika het geval is. Voetbal werd meer gezien als een modeverschijnsel. Op de typisch Amerikaanse wijze werd het voetbal verkocht: met gelouterde vedettn en showdanseressen. Zelfs de spelregels werden aangepast om de sport aantrekkelijker te maken. De Amerikaanse „voetbaloperette" dreigt uiteindelijk als de bekende nachtkaars uit te gaan.

De toeschouwersaantallen liepen via 900.000 in 1981 en 800.000 in 1982 vorig jaar zeer sterk terug. Ondanks het contracteren van Beckenbauer voor nog een seizoen bezochten gemiddeld slechts 20.000 toeschouwers de thuiswedstrijden van Cosmos. Een jaar eerder waren dat nog 28.000 mensen zonder de „Kaiser". Debet daaraan was ongetwijfeld de concurrentie van de tweede divisie „American Football", die de wedstrijden ook in de zomer afwerkt en het beëindigen van de tv-reportages van het voetbal.



WILLEMSTAD — Gedurende het afgelopen weekeinde werd het IIe Congres van de Panamerikaanse Softball Konfederatie gehouden op Curaçao. Vertegenwoordigers uit 17 landen uit het Panamerikaans gebied bevonden zich op Curaçao om deel te nemen aan overleg en evaluatie van de bevordering van de softball sport in dit gebied om hierna te waarborgen dat deze tak van sport een positieve ontplooiing zal ondergaan gedurende de komende twee jaren.

De Panamerikaanse Softball Konfederatie telt 22 leden en de landen die niet werden vertegenwoordigd zijn: Venezuela, Britse Virgin Islands — Bahamas en Jamaica. Het congres werd geëerd met de aanwezigheid van de heren William W. Kethan en Don Porter, respectievelijk Voorzitter en Sekretaris Generaal van de Internationale Softball Federatie.

Onder de belangrijke punten die behandeld werden: Wijzigingen in de huidige Statuten van de CONPASA; goedkeuring van de Technische Code van de CONPASA; vaststelling zetel van de volgende Panamerikaanse Softball Kampioenschappen Dames is geworden MEDELLIN - Colombia in 1985; vaststelling zetel van de volgende Panamerikaanse Softball Kampioenschappen Heren is geworden El Salvador in 1986; volgende Congres van de Conpasa zal wor- [illegible] *1986 in El Salvador;* [illegible] *bestuur voor de Conpasa voor de periode 1984 — 1986: Clovis M. Lodewijks — Voorzitter (Nederlandse Antillen); Lic. Luis A. Mejia — 1° Vice Voorz. (Dominicaanse Republ.); Bradford Trott — Vice Voorz. Noord America — (Bermuda); Ing. Rodolfo Arrue R. — Vice Voorz. Centraal America (El Salvador); Lic. Juan L. Suse Bilbao — Vice Voorz. Caraibisch gebied (Cuba); Dr. Fernando J. Aren — Vice Voorz. Zuid Amerika (Argentinië).*

Door een wijziging in de Statuten van de Conpasa krijgt voortaan de voorzitter het recht om zijn sekretaris/penningmeester te benoemen.

Sportverslaggever Theo Koomen overleden

ALKMAAR — De Nederlandse sportverslaggever Theo Koomen (54) is in de nacht van woensdag op donderdag door een verkeersongeluk in de Schermer om het leven gekomen. Volgens een woordvoerder van de Rijkspolitie is Koomen op de weg Hoorn — Alkmaar met zijn auto in botsing gekomen met een tegenligger. De bestuurder van de andere auto moest met nog onbekende verwondingen in het ziekenhuis worden opgenomen. Kooman overleed ter plaatse. Over de toedracht van het ongeluk is nog niets bekend.

Koomen botste vrijwel frontaal tegen een tegemoetkomende auto op, toen hij op de Noordervaart [illegible] woning in Groot Schermer. Hij had daarvoor verslag gedaan van de voetbalwedstrijd MVV — Twente.

Hij begon zijn loopbaan in 1952 bij het Noordhollands Dagblad. Na journalistieke functies te hebben vervuld bij de Dordtenaar en de Volkskrant, stapte hij in 1966 over naar de radio-journalistiek bij de KRO. In '73 werd hij verslaggever bij de TROS. In 1976 werd hij freelance verslaggever tot hij in 1980 in vaste dienst kwam bij NOS-sport als radioverslaggever.

Koomen is vooral bekend geworden door zijn meeslepende manier van verslag geven bij wielrenevenementen en voetbalwedstrijden en in mindere mate schaatswedstrijden. Zijn faam werd gevestigd als "lifeverslaggever" in de NOS-radiorubrieken "Langs de lijn" en "Radio Tour de France". Volgens Kees Buurman van de NOS was Koomen dit wielerseizoen uitstekend begonnen. Hij was bij uitstek een radio-man, hetgeen hij weer eens bevestigde in de onlangs gereden Ronde van Vlaanderen. Daar was hij op zijn best, aldus Buurman. Het komend weekeinde zou hij de klassieker Parijs — Roubaix verslaan.

Behalve als verslaggever is Koomen nog korte tijd opgetreden als quizmaster voor de televisie in kopduel (KRO), Holland-België (AVRO) en een Gulden de Man (TROS). Daarnaast heeft hij een aantal publikaties op zijn naam staan over topschaatsen, doping, het katholiek geloof (God bewaar me en wielrennen (Tour-boeken).

Koomens broer Wim heeft enige jaren bij de marine op Curaçao gezeten. Wim Koomen heeft geruime tijd de Antilliaanse zwemselectie getraind die heeft deelgenomen aan de Ko- [illegible]

Schaakkampioenschappen van club Janwé van start

WILLEMSTAD — In Buurtcentrum Janwé vond zaterdag de opening plaats van het kampioensschap van Schaakvereniging Janwé. De Janwéspelers hadden in grote aantallen voor deelname aan dit kampioensschap aangemeld. De A-groep was de grootste groep met maar liefst 21 ingeschreven spelers. Meteen na de officiële opening vond tevens de eerste ronde plaats in de respektievelijke groepen.

De beste wedstrijd van de dag in de A-groep ging tussen Marc de Maayer en Shastri Moesker. Moesker, die in zijn laatste partijen een grote vooruitgang vertoonde, was de meerdere van de Maayer in het eindspel. De resterende resultaten in de A-groep [illegible] Rudsel Wolf 1-0, Wanner Richardson — Robert Koeyers 1-0, Rudny Petronilia — Ninoushki Marti 0-0, Yefgenni Marti — Gino Cova 0-1, Dennis Pikero — Robert Moron 1-0, Maximo Velasquez — Hensley Leito 1-0, Gio Bloem — Enrico Garmers 0-1, Rurik Capella — Geert van der Ploeg 0-1, en Arthur Rosaria — Claudius Smith 1-0. Terwijl Altun Tokaay vrij was in deze ronde. Volgens de internationale F.I.D.E.-reglementen heeft de wedstrijdleider Pikero een nederlaag toegetekend aan zowel Rudny Petronilia als Ninoushki Marti, die beiden verstek lieten gaan.

De uitslagen in de Damesgroep waren als volgt: Monique Blüme — Luthmilla Garmers 1-0, Sonali Cardose — Guinever Tokaay 1-0, Nathalie Stacie — [illegible] — Arlette Koeyers 0-1 en Cynara Veeris — Melfort 1-0.

In de B-groep werden de volgende resultaten geboekt: Frank — Bito 0-1, Buitenweg — Habibe 0-1, Christina — Ocoster 0-1, Stacie — Fowler 1-0 en Veeris — Wolf 1/2-1/2. In zijn eerste partij als nieuweling in de B-groep, bewees de jonge Habibe uitstekend spel en verbaasde een ieder daarmee. De geregistreerde uitslagen in de C-groep waren: Garmers — Wieske 1-0, Coeriel —, Haseth 1/2-1/2, en Pigot — Harold 0-1.

Het kampioensschap zal zaterdag om negen uur haar aanvang vinden met de volgende partijen in de A-groep: Ninoushki Marti — Yefgenni Marti, Shastri Moesker — Rudny Petronilia, Robert Koeyers — Marc de Maayer, Rudsel Wolf — Wanner Richardson, Alrun Tokaay — Benito Bito, Robert Moron — Claudius Smith, Geert van der Ploeg — Arthur Rosaria, Enrico Garmers — Rurik Capella, Hensley Leito — Gio Bloem en Dennis Pikero — Maximo Velasquez. Terwijl Gino Cova in deze ronde vrij is.

Samurai wint judo-wedstrijden Parera

WILLEMSTAD — Op de marinebasis Parera werden zondag judo-wedstrijden gehouden. Er namen vijf teams aan deel in vijf gewichts-klassen, te weten Tamarijn, Samurai, Sport-instituut Heerenveen, Mixed (combinatie marine met overige scholen) en Marine.

Door loting kwamen de teams Samurai en Sport-instituut Heerenveen direct al tegen elkaar uit, waarbij het team van Samurai met 3-2 won. In de volgende partij kwamen de teams Mix
-ed en Marine tegen elkaar uit, welke met grote overmacht door de Marine werd gewonnen en wel met 4-1. Alleen Ashwin Rafina zorgde dat de eer werd gered en won zijn partij met yuko van Jan van Dijk.

Tamarijn, dat zich de eerste had vrijgeloot kwam in de 2e ronde uit tegen het team van Samurai, wat voor Samurai een stand van 4-1 bracht. Voor de 3e en 4e plaats vindt een gevecht plaats tussen de teams Mixed en Tamarijn.

De eerste 4 partijen waren, met een ippon, voor Tamarijn. Met de laatste partij kon Rob Steeman het hoofd boven water houden tegen José Chaves en won deze met een koka, waardoor stand 4-1 werd.

De finale was een strijd tussen het team van de Marine en Samurai. Twee partijen waren voor Samurai zodat deze nog 1 gewonnen partij nodig had om de 1e plaats voor zich op te eisen. De 3e partij was tussen Arne van Amerongen (marine) en Sharah Perez (Samurai). Gewonnen met een ippon door Arne van Amerongen, die de stand op 2-1 bracht.

Vierde partij tussen Aart Verberne (marine) en Pieter Dijkshoorn was temeer bijzonder spannend. Deze twee waren zeer goed aan elkaar gewaagd, maar Pieter, die een zeer goed toernooi draaide, won uiteindelijk met een houd-greep. De stand werd 3-1 voor Samurai. Laatste partij een overwinning voor de marine waardoor eindstand 3-2 voor Samurai werd en deze tevens de overwinnaar van dit toernooi is geworden.

Einduitslag: 1. Samurai, 2. Marine, 3. Tamarijn, 4. Mixed, 5. Sport-instituut Heerenveen. De organisatie was in handen van de marine-basis Parera, bijgestaan door jury-leden en scheidsrechters van de Judo Associatie Curaçao.

Vandaag hervatting schaak-tweekamp

VILNJOES — De elfde partij tussen Gari Kasparov en Vassili Smislov is dinsdag in Vilnjoes op voorstel van Kasparov na 26 zetten in remise geeindigd. Kasparov heeft nu de leiding met 7-4 en heeft uit de resterende vijf partijen slechts anderhalve punt nodig om zich uitdager van wereldkampioen Karpov te mogen noemen. De twaalfde partij wordt vandaag gespeeld.

Den kampeonato agedres Capablanca

Raymond Chin-A-Lien ta sigui firme na kabes

WILLEMSTAD — Den ultimo buelta di Capablanca ku su kampeonato pa e aña aki e dos lidernan a topa otro, esta Raymond Chin-A-Lien i Frans Heijtel. E apertura franses a keda presentá riba e tablero i e hungadonan a skohe pa un variante hopi interesante. Raymond a bai konsentrá su mes riba e liña "e" tratando na avansa ku su 'e' peon pa asina habri e defensa di su oponente den e avanse aki Heijtel a laga algun oportunidat bai pa hasi e wega mas kompliká. Na un dado momentu Chin-A-Lien a haña chèns pa drenta ku su dama den e defensa di su oponente i a lansa un atake ku a kondusi na mat. Ku e viktoria aki Raymond Chin-A-Lien a tuma e delantero den e bueltanan preliminar.

Gino Mirza a skohe pa un variante skèrpi di sisiliano den su partido kontra Gerard Chin-A-Lien. Ela haña un bon atake, pero Gerard a sa di wanta e atake pa medio di un movida ku su "f" peon. Pa keda ku e inisiativa Mirza a disidi na sakrifika un alfil. Esaki sinembargo a resultá den un perdida muchu grandi i Chin-A-Lien no ta tin problema pa gana. Omalio Merien a demonstra su kapasidatnan pa kombiná i den un bunita partido a gana di Ludwig Abad. Jozef Plaate ta sigi ku su racha di viktorianan i a probechá di un fayo den apartura pa e derota Fred Wiel. Jersley Elvilia no ta tin problema ku Edward Plaate i a gana su promé punto. Den otro partidonan Marlon Jeandor, Benny Demei, Julio LaPas i Nelson Nicastia a sali komo vensedornan.

Despues di kuater buelta ta sigui na kabes: 1. R. Chin-A-Lien ku 4 punto; 2-6. G. Chin-A-Lien, F. Heijtel, M. Jeandor, O. Merien i J. Plaate ku 3 punto; siguí pa 9 otro agedresistanan.
Djabièrne 6 di aprel e kampeonato ta sigui ku: M. Jeandor — R. Chin-A-Lien; F. Heijtel — J. Plaate; G. Chin-A-Lien — O. Merien; G. Mirza — J. Elvilia; F. Wiel — J. LaPas; A. Fransisca — B. Demei; L. Abad — N. Nicastia i E. Plaate liber.

Voorvechter voor vrouw in marathon overleden

WALDNIEL — In het ziekenhuis van Waldniel is maandag prof. dr. Ernst van Aaken op 73-jarige leeftijd overleden aan de gevolgen van een hartinfarct. Ernst van Aaken, die als atleet veertien maal Duits kampioen op lagere loopafstanden werd, genoot als sportmedicus grote bekendheid niet alleen in eigen land maar ook in het buitenland.

Van Aaken is een groot voorvechter geweest van het lange afstandlopen voor dames. Zijn stelling was, dat de vrouw in aanleg beter geschikt is voor de lange afstand dan de man. Ruim twintig jaar geleden voorspelde hij dat de vrouw in staat is de marathon binnen de 2 uur en 20 minuten te lopen. Door zijn publikaties en activiteiten als organisator heeft dr. Van Aaken er veel toe bijgedragen dat de marathon voor dames als olympisch nummer werd erkend. Als dank voor zijn werk had men in West-Duitsland Van Aaken een reis naar de Olympische Spelen van Los Angeles willen aanbieden, waar de marathon voor dames voor de eerste keer op het olympisch programma staat.

Ernst van Aaken genoot ook grote bekendheid als trainer. Zijn grootste succes boekte hij met Herald Norpoth, die in 1964 in Tokio het olympisch zilver op de 5000 meter veroverde. In november 1972 verloor Ernst van Aaken tijdens een trainingsloop beide benen toen hij door een auto werd overreden. Korte tijd na de amputatie was hij weer actief in zijn praktijk in Waldniel. Van Aaken was de grondlegger van de z.g. Waldnieler lange afstandstraining een trainingsopzet die de tegenhanger was van de in Freiburg ontwikkelde intervalmethode. Verder was hij een groot voorvechter van wedstrijdsport voor ouderen.

Charla di Frank Mathilda

WILLEMSTAD — Na internado San Fernando na Soto dianan 6, 7 i 8 di aprel tin un fin di siman di estudio pu kursistanan A di futbòl. Riba e promé dia (mayan) Frank Mathilda ta tene un charla riba un pusibel formashon di un asosashon di entrenador na Kòrsou. Interesadonan pa e charla ta bonbiní. E ta start och' or en punto.

Laatste maanden dubbel salaris getoucheerd

Afgetreden OAS secretaris brengt OAS in verlegenheid

WASHINGTON — De afgetreden secretaris van de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS), Alejandro Orfila, heeft de OAS in verlegenheid gebracht. In de tijd dat hij als secretaris optrad liet hij regelmatig blijken dat hij zich niet gelukkig voelde door de beperkingen welke hem werden opgelegd, omdat men de secretaris-functie min of meer als een ornament beschouwde. Nu hij afgetreden is blijkt Orfila de laatste maanden een dubbel salaris te hebben getoucheerd, en wel als OAS-secretaris én als employee van een Public Relations-bedrijf in Washington dat hem heeft aangetrokken. Het salaris dat hij daar verdiende loog er niet om. Het was dan ook bijna cynisch dat hij dit verdiende als Haiti-expert, het armste land van het Westelijk halfrond. Tot overmaat van ramp wilde Orfila toen dit eenmaal ontdekt was niet verder gaan dan het eventueel retourneren van zijn OAS-honorarium dat aanmerkelijk kleiner is dan de bezoldiging als PR-man.

Menigeen op het OAS-kantoor was gelukkig toen Orfila verleden jaar aankondigde dat hij zou aftreden. Bij het personeel was hij namelijk helemaal niet gezien. Verschillende keren brak er onder zijn secretariaat een staking uit. Toen ook de opvolging niet zo'n probleem was leek alles van een leien dakje te gaan. Totdat de ontdekking werd gedaan dat Orfila de laatste maanden een dubbele honorering genoot. Over drie maanden was dat 22.000 dollar als OAS-secretaris. Orfila bood zijn excuses aan en probeerde er een punt aan te draaien. Hij zei bereid te zijn dit geld weer in de kas van de OAS te storten. De 59-jarige Argentijnse diplomaat dacht dat het daarmee wel bekeken was.

Het stak echter menig diplomaat dat Orfila bij de PR-firma Gray and Company 77.000 dollar opgestreken had terwijl hij zijn OAS-functie nog bekleedde. In feite vloeide dit hoge honorarium als PR-man voort uit zijn OAS-taak. Het was duidelijk dat de PR-firma Orfila nooit zou hebben aangetrokken als deze bijvoorbeeld bij een eerzaam advocatenkantoor werkzaam was geweest. Als OAS-secretaris werd verondersteld dat hij in de Latijnsamerikaanse wereld zijn weg wel wist te vinden en dat kwam goed uit voor Haiti, dat zich niet mag verheugen over een gunstige naam in de wereld.

In zijn brief aan de OAS waarin hij zijn excuses aanbood wees Orfila er op dat hij eigenlijk per 31 december 1983 met ontslag had willen gaan. Dat bleek niet mogelijk te zijn. Bij die gelegenheid, aldus Orfila, wees hij er op dat er complicaties zouden kunnen voortvloeien uit een langer dienst- verband bij de OAS, omdat hij andere verplichtingen op zich had genomen. Hij had toen ter goeder trouw begrepen dat er geen bezwaren waren dat hij ondanks zijn OAS-verband toch ook voor zijn nieuwe werkgever zou gaan werken. Sinds 1 februari had hij inderdaad de vergoeding gekregen welke daarmee samenhing. Ik ben nu tot de slotsom gekomen dat ik niet juist heb geoordeeld, aldus Orfila in zijn brief aan zijn vroegere werkgever OAS. Daarom retourneerde hij het honorarium dat hij sedert 1 januari nog had ontvangen van de OAS. Hij bood nogmaals zijn excuses aan voor het eventuele ongerief, door zijn verkeerde beslissing ontstaan. Het was helemaal niet zijn bedoeling geweest problemen te veroorzaken aan de OAS, welke organisatie hij steeds met overtuiging had gediend.

Orfila rente er niet over dat deze zaak pas was gaan draaien door de publicaties in de Washington Post, welke zijn onthullingen verpakte in een aantal artikelen. In een eerste artikel werd onthuld dat Orfila als betaald agent van Haiti, lees van president voor het leven Baby Doc Duvalier, optrad. In een ander artikel werd uit de doeken gedaan dat Orfila twee honoraria verdiende. Tenslotte wist de Wsshington Post te melden dat de oud-OAS-secretaris zich niet had gehouden aan een andere OAS-regel. Sinds het invullen van het eerste formulier van de OAS had hij niets gemeld over zijn persoonlijke eigendommen en inkomsten. Orfila moest inderdaad erkennen dat hij sedert zijn herverkiezing in 1979 dit niet had gedaan. Dit omdat hij dacht, zo verontschuldigde hij zich, dat hij naar de geest van de regel had gehandeld doordat hij het twee jaar eerder uit eigen beweging had gedaan. Er zat trouwens ook een luchtje aan het beheer van de OAS-fondsen onder zijn bestuur, zo wist de krant te melden.

Om deze redenen voelen niet alle diplomaten ervoor de zaak verder als afgedaan te beschouwen met de excuses van Orfila. Men vindt dat hij de OAS door zijn optreden in een minder gunstig daglicht heeft gesteld en dat hij, al erkent hij enige schuld, toch aan het langste eind wil trekken door het veel hogere honorarium van Gray and Company te behouden en het OAS-geld terug te sturen. Over de kwestie Orfila lijkt het laatste woord nog niet gezegd.



WILLEMSTAD — In een poging te voorkomen dat het een zwijnestal wordt rondom de bushaltes, is de Selikor ertoe overgegaan om vuilnisbakken te plaatsen bij overdekte haltes. De bedoeling is nu dus ook dat dáárin de rommel achtergelaten wordt.... én dat Selikor die plastic zakken tijdig komt ophalen als zij vol zijn. Als op die manier samengewerkt wordt, moet het eiland heel wat reiner kunnen worden.

WILLEMSTAD— In de ballroom van het Curaçao Concorde hotel is vrijdag 6 april de officiële installatie van de deelnemers aan de verkiezing van Miss Curaçao 1984. Van acht tot tien uur 's avonds hebben de dertien kandidaten de kans om kennis te maken met onder meer de genodigde leden van de persmedia. Voorafgaand aan dit "sociale" gedeelte is er de installatie door de geputeerde van Toerisme, George Hueck.

In gestolen auto met buit er vandoor

WILLEMSTAD— Door het vernielen van een schuifdeur zijn ongenode gasten een huis te Abrahamsz Kaya G binnengekomen. Vanuit de woning is een video- recorder weggenomen. Daarna gebruikten de dieven een auto die bij de woning stond gebruikt om weg te komen met het gestolen waar. De auto werd later door de politie op de Weg naar Santa Catharina aangetroffen.

In een straat wat verderop, namelijk Kaya K, is ook in een huis ingebroken door het forceren van een metalen achterdeur. Van daaruit werd een zilveren ring, twee gouden ringen, een gouden halsketting, twee gouden oorbellen, twee gouden armbanden en een geldsbedrag van ongeveer zeventien gulden gestolen. De braakschade bedraagt ongeveer 250 gulden.

Morgen verder overleg Horecaf- Hartgroep

Werknemers Plaza hotel accoord met inleveren

WILLEMSTAD— De werknemers van hotel Curaçao Plaza zijn in principe akkoord gegaan met een zekere mate van "inlevering" als het beheer over het hotel overgenomen wordt door de Hartgroep. Deze inlevering is ter behoud van de bestaande werkplaatsen, verklaarde bestuurslid van de bond Horecaf, Humphrey Mongen vanmorgen desgevraagd.

Het hotel wordt officiëel per 1 mei overgenomen door de Hartgroep, nadat het contract van de Holding Company met de Canadian Pacific opgezegd is omdat het hotel de laatste zeven jaar alleen met verlies draaide. Naar de Amigoe vernam moest per 1 april de opzegbrief naar het CP verstuurd worden, zodat deze binnen een periode van dertig dagen het beheer van het hotel stopzet, opdat het overgenomen kan worden door de nieuwe beheerders.

Volgens Mongen heeft de Hartgroep diverse voorstellen gedaan ter verandering van enkele punten in de huidige cao. Die voorstellen zijn allemaal op het financiële vlak en omvatten onder meer de vakantie- toelage, bonus en een nieuw salariëringssysteem. Dus allemaal punten van "inlevering" verklaarde Mongen.

De Horecaf vergadert al in februari met de Hartgroep over deze voorstellen voor inlevering. In een gisteren gehouden vergadering werden de voorstellen van Hart aan de leden voorgelegd. Op twee na zijn de leden met alle punten eens gegaan. Eén van de niet- geaccordeerde punten betreft verlaging van de vakantietoelage van vier naar twee procent. Met deze twee door de leden afgewezen voorstellen moet het bestuur van debond terug naar de Hartgroep, waar in een morgen te houden vergadering verder over gesproken wordt.

Mongen gelooft niet dat eventuele wijziging van deze punten tot voor de werknemers aannemelijke voorstellen problemen zal opleveren. Hij denkt eerder dat ook op die twee punten makkelijk een accoord bereikt kan worden. Hij ontkende ten stelligste dat er een geladen sfeer onder de werknemers heerst vanwege de voorstellen voor inleveren. De werknemers voelden zich vóór de vergadering van gisteren wel een beetje opgelaten aangezien ze niet wisten wat de Hart- voorstellen inhielden. En die ongerustheid vindt Mongen begrijpelijk, want eveneens de leden vreesde ook het bestuur van de Horecaf herhaling van de problemen die zich eind vorig jaar voordeden bij de overname van het Hilton hotel door de Concorde International.

Ingezonden

Ik, Suriname, ween.....

ONVOORBEREID BEN IK de onafhankelijkheid ingeschopt
Mijn volk is uit elkaar gespat,
Jong en oud verblijven elders,
Spanning, onrust, wantrouwen,
Uitzichtloze toekomst
hebben ertoe geleid.
E doch, heimwee naar mij is gebleven
Het geluk
Het thuis-weten,
is slechts bij mij aanwezig.

Ik ben groen,
Ik ben vruchtbaar,
Ik ben rijk aan flora en fauna,
Ik heb bodemschatten,
Ik wil produceren,
Ik wil geplukt worden.
Helaas, ik word misbruikt,
ik word verkracht;
Ik heb zoveel te bieden,
Waarom wordt dit mij aangedaan,
Ik ben onafhankelijk, op papier,
maar in realiteit, volledig afhankelijk
van buiten.

Ik zie geen spontane lach,
geen arbeidsvreugde,
geen vertrouwen,
zelfs niet in de familie.
Mitrailleurs en spionage;
Ziehier, de eindproductie

Waar is mijn volk,
Waarom kan ik niet baren en rijkdom schenken,
Waar blijft mijn afgestudeerde productie
Waar blijft mijn opbouw,
Waar is mijn eer,
Waar is mijn trots.

Ik brokkel af,
Ik ween,
Ik treur,
Mijn God, heb ik dit verdiend,
Is dit mijn lot,
Leidt mijn Weg naar Gethsemané........

Ik draag mijn kruis,
Indien er volgt:
Een Opstanding,
Een Samenwerking,
Een Opbouw,
Een Terugkeer van velen,
Een Arbeidsvreugde,
Een Inzet,
Een Vertrouwen.

Ik, Suriname, heb nu
vreugde tranen.
Mijn volk was verdwaald,
maar is nu weer op het rechte pad,
Zaai,
Een goede oogst is gegarandeerd.
Ik, Suriname,
behorend tot moederaarde,
heb gesproken:
Mijn volk, de Daad aan U.

F.D. PARABIRSING

Hernandez: krotten aanpakken op Normandie

WILLEMSTAD — PNP-raadslid Donnie Hernandez vindt het hoog tijd worden dat het Bestuurscollege uitvoering geeft aan haar voornemen de verkeers- situatie in de omgeving van de wijk Normandie aan te pakken. De terreinen die het BC geruime tijd geleden met dit doel voor ogen aankocht, zullen dan eindelijk hun bestemming kunnen krijgen, meent Hernandez.

In een brief aan het BC wijst het raadslid erop dat de Eilandsraad al in augustus 1983 de aankoop van een aantal percelen te Normandie, een wijk gelegen ter hoogte van Rio Canario tussen de Winston Churchillweg en de Schottegatweg West, goedkeurde. Van de kant van het Bestuurscollege werd hierbij aangevoerd dat het de bedoeling was de terreinen te gebruiken bij voorgenomen verbeteringen aan de verkeers- situatie in die omgeving.

Hernandez laakt in zijn brief het feit dat tot op de dag van vandaag met de terreinen niets werd gedaan. De situatie wordt er niet beter, alleen maar slechter op, stelt hij. De huizen die nog op de terreinen staan, bevinden zich in een deplorabele toestand. Zij leveren een lelijk aanblik op en veroorzaken tevens een bijzonder onhygiënische situatie.

De huizen lijken door derden te worden gebruikt voor praktijken die het daglicht niet kunnen velen. Zij zijn daarnaast gaan fungeren als stortplaats voor vuil. Aangezien er tenslotte in één van de krotjes zelfs een geesteszieke huist, doet het PNP-raadslid dan ook een dringend beroep op het BC de noodzakelijke maatregelen te treffen opdat aan deze wantoestand een einde kan komen.

Botsing op de Snipweg

WILLEMSTAD— In het woensdagverkeer waren er veertien aanrijdingen. Eén van de meest ernstige was om kwart voor acht's avonds op de kruising Matanciastraat/Snipweg tussen twee auto's. Eén van de bestuurders had geen voorrang verleend. De materiele schade was ongeveer 1400 gulden.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

BONAIRE MUSEUM: openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur; zaterdag 09.00-13.00 uur
Radiomuseum RNWO na afspraak, tel.: 8472.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: elke tweede vrijdag van de maand - Hotel Bonaire.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

(5 april)
CULTUREEL CENTRUM BONAIRE: filmvertoning *Een woord van Liefde* Jeugdhuis Jong Bonaire.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30-19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Noord Salinja z/n.

Brein geïdentificeerd achter grootste diefstal uit Colombia's geschiedenis

BOGOTA — In de grootste diefstal/fraude-zaak van de Colombiaanse geschiedenis komt anderhalf jaar na het gebeuren wat meer tekening. Het vermoedelijke Colombiaanse brein achter deze transactie ter waarde van 13,5 miljoen dollar is geidentificeerd. Zo heeft de Colombiaanse procureur generaal Carlos Jimenez Gomez bekend gemaakt.

Het denkwerk achter deze kr[illegible] lichting[illegible] Prieto zijn verricht. Hij is secretaris geweest voor economische zaken bij Buitenlandse zaken in Bogota en ook is hij vice-minister geweest voor Economische ontwikkeling. Hij reisde deze week af naar Bonn. Men heeft hem nog niet aangehouden omdat de bewijs-voering nog niet helemaal rond is. Er waren eerder al arrestaties verricht in Colombia van minder belangrijke verdachten in deze zaak.

Het geld werd opgenomen bij een filiaal in Londen van de Chase Manhattan Bank, waar het vanuit Colombia was gedeponeerd en waarbij een valse telexboodschap was gebruikt. Naar de Morgan bank in New York was eerder dit geld overgemaakt. Ook ging het geld naar Zwitserland en Panama, waar de buit verdeeld zou zijn. In deze zaak heeft ook de Amerikaan Robert Henry Russell een rol gespeeld evenals een Argentijn en een Spanjaard, die bij de politie bekend zijn, maar hun namen zijn nog niet vrijgegeven. Men verwacht in de komende dagen meer arrestaties te kunnen verrichten.

Verkoop van S&F-artikelen op R&B

WILLEMSTAD — In Rust en Burgh (Asiento) wordt zondag van half tien tot twee uur de laatste gelegenheid geboden voor het aanschaffen van waardevolle, maar overcomplete artikelen van de firma Spritzer en Fuhrmann. De opbrengst van deze verkoop komt ten goede aan veertien sociale organisaties.

Vliegkoopje

LONDEN — Voor amper 130 dollar de Oceaan over naar de Verenigde Staten is het koopje dat de nieuwe Britse luchtvaart-maatschappij Virgin Atlantic (VA) aanbiedt. De Britse raad voor de burgerluchtvaart heeft er zijn fiat aan gegeven. In juni wil VA gaan vliegen tussen Londen - Gatwick en Newark, vlakbij het centrum van New York. British Caledonian heeft fel geprotesteerd tegen deze aanbieding. Caledonian koesterde het plan om volgend jaar op New York te gaan vliegen met een variabel tarief. Men wil de prijs namelijk laten afhangen van de drukte. VA's special neemt Caledonian echter de wind uit de zeilen.

Deelnemers Gitaarfestival in Panama

KRALENDIJK — De Nederlandse Antillen zullen dit jaar tijdens het Gitaar-Festival in Panamá vertegenwoordigd zijn door een delegatie van tien gitaristen, afkomstig uit Bonaire, Curaçao en Aruba.

Tegen het einde van deze maand vertrekt de heer Bedacht naar Panamá om aldaar met de Festival-Commissie organisatorische voorbereidingen te treffen voor de Antilliaanse deelname. Op het Festival van het vorig jaar was alleen Bonaire vertegenwoordigd via de gitaarpedagoog Bedacht. Gelet echter op het belang dat het Festival heeft voor de gitaarpedagogiek in de Caraibische regio heeft de heer Bedacht de organisatie voorgesteld een groter aantal gitaristen uit de Antillen tot het Festival toe te laten. Hiertegen bleek geen enkel bezwaar te bestaan.

De Antilliaanse gitaristen zullen deelnemen aan alle Festival-evenementen, zoals het congres, de concoursen, concerten en openbare colleges. Bedacht is wederom uitgenodigd om in het kader van het Festival, dat gedurende een week in september plaatsvindt, gastcolleges te geven. Vorig jaar besprak hij het thema "Theorie en Kunst van de Improvisatie", waarvoor door hem het gelijknamig boek in het Spaans was geschreven, en dat tijdens zijn colleges werd gebruikt als didactisch en speelmateriaal.

Voor het Festival van dit jaar heeft de heer Bedacht het 175 pagina's tellende boek "Theoría y Arte del Ritmo" geschreven als handleiding voor zijn Panamese studenten. De Antilliaanse delegatie zal ook over dit boek beschikken. Een van de aspecten van de Antilliaanse deelname zal de uitvoering zijn door een Panamees Gitaartrio van een nieuwe compositie van de heer Bedacht, getiteld "Fuentes Musicales, Opus 6 Nr. 1". De presentatie van dit ensemble-werk zal onder leiding staan van de Panamese hoogleraar in de muziekwetenschap, prof. J. Morales. Alle gitaristen, ook van de Bovenwindse eilanden, die in september het Festival wensen bij te wonen, moeten zich zo spoedig mogelijk in verbinding te stellen met de heer Bedacht op Bonaire. Dit kan schriftelijk gebeuren via het Cultureel Centrum Bonaire.

» stockmarket « NEWS

```
MARKET TALK - MONEY SUPPLY SURVEY - TUESDAY 4/3
Reuters' tuesday survey of economists shows their average
M-1 forecast for the week ended march 26 calling for a two
billion dlr rise, rather than 1.3 billion dlr gain seen in
the friday survey. Forecasts, in billions of dollars, follow:
Citicorp .................. +3.0  Chase Manhattan ..... +3.0
E.F. Hutton ........ +2.0 to +3.0  Dean Witter.. +1.0 to +1.5
Merril Lynch ....... +1.0 to +1.5  Investors Diversified.Flat
Crocker Bank ....... +2.0 to +3.0  Money Market Services.+2.0
Carrol McEntee ............ +2.2  Manufacturers Hanover.+1.9
Wells Fargo ............... +3.0  Paine Webber..+0.5 to +1.5
Donaldson, Lufkin ......... +2.0  Irving Trust  ........+2.2
```

U.S. MARKET CREDIT OUTLOOK - NO RESPITE BY PETER KNIGHT-BARNARD
New York, April 5 - The strength of the Federal Funds rate is unlikely to abate sufficiently over the next few days to give respite to U.S. credit markets, already in shock from a perception of tightening monetary policy, analysts said. The Federal Reserve's recent failure to make any determined effort to limit the advance in the fed funds rate, which rose close to 11 pct yesterday, is heightening investors concern that seasonal pressures may not be the sole reason for the rise. Also, analysts doubt that closely watched rate will retreat much below the 10-1/2 pct level either this week or next.
REUTER.

LONDON PRECIOUS METALS APRIL 5

Gold	381,80	Platinum	388,00
Silver	9,37	Palladium	158,00

AMSTERDAM, TODAY APRIL 5

Akzo N.V.	98,30	Ommeren	31,30
Elsevier	548,00	Pakhoed	67,50
Fokker	58,50	Philips	48,80
Heineken	141,00	Robeco	322,50
Hoogovens	49,50	Rolinco	317,00
KLM	174,00	Rorento	202,20
Naarden	40,10	Royal Dutch	153,60
Nat Ned	222,00	Tele Graaf	232,00
Nedlloyd	126,00	Unilever	257,80
Oce v. Grin	240,00	Westl Hp	91,50

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Am.Express	31	unch	I.B.M.	111	- 1/8
Asa Ltd	64 1/4 +	3/4	I.T.T.	40 1/4 -	1/4
Apple Comp	24 1/2 -	1/4	K.L.M.	58 5/8 -	3 1/8
Atl.Richfield	46 5/8 +	1/2	McDonalds	66	- 1 5/8
Beatrice Fds	31 1/2 +	1/2	MACOM	14 1/4 -	1/4
Biogen	12 1/2	unch	N.C.R.	108 7/8 -	1/8
Burroughs	50 1/4 +	5/8	Panam	6 3/4	unch
Callahan M.	23 1/2	unch	Pepsico	37 3/4 -	1/8
Coleco	12 1/8 +	1/4	Pfizer	34 1/2 -	1/4
Comsat	23 3/8 +	7/8	Philips NV	16 5/8	unch
Coca Cola	55	unch	Royal Dutch	52 1/2 +	1/2
Disney	66 -	5/8	Seagram	33 1/4 -	1/4
Dome Mines	15 3/8 +	1/8	Sears	33 1/4	unch
Dupont	48 1/8 -	1/8	Shell Oil	57 1/2 -	1/8
East Kodak	64 1/4 +	1/4	Superior Oil	41 5/8	unch
Ford	35 1/2 -	3/8	Texaco	39 1/4 +	1/8
Fluor	21 5/8	unch	Union Pac.	47 1/4 +	1/2
Genl.El.	53 5/8	unch	US Steel	30 3/8 -	1/8
Genl.Motors	64 +	1/4	Warner Comm.	24 5/8 +	1/4
Georgia Pac.	24 1/2 +	1/2	West.El.	44 3/8 +	5/8
Homestake M.	34 1/8 +	5/8	Xerox	40 3/8 +	1/8

Dow Jones 1148,56 - 0,20 — Six months tsy bills 9,96%

Nieuwe bibliotheek St Maarten is open

PHILIPSBURG — Op 2 april werden de deuren geopend van de Philipsburg Jubilee Library in het nieuwe onderkomen aan de Pondfill. De officiële opening zal in de loop van dit jaar geschieden. Begin 1982 werden de besprekingen gevoerd voor het plan. In december van dat jaar werd het project- dossier goedgekeurd en al in januari 1983 kon met de bouw worden aangevangen. Aanvankelijk werd gehoopt met de bouw ervan klaar te zijn in december van hetzelfde jaar, echter aangezien de aanvoer van materialen wat vertraagd was, heeft het openen nog 4 maanden langer moeten wachten. De totale kosten voor deze nieuwe bibliotheek waren ongeveer 3 miljoen gulden. De bouw van de bibliotheek is geschied met de systeem- bouw. Het hele gebouw omvat totaal 1500 m2. De kleininrichting moet nog aanbesteed worden, maar gehoopt wordt, dat alles afgerond is, vóór de officiële opening. Het gebouw is erg overzichtelijk gebouwd. Vanaf twee punten in het complex zijn alle verschillende vertrekken, die het gebouw kent, te overzien. Dit met gevolg, dat geen extra personeel aangetrokken hoefde te worden. Het complex is verdeeld in een aantal ruimten. Binnenkomend arriveren we in de hal, een zeer ruim gedeelte, waar mogelijkheid is voor exposities. Alvorens de hal van buiten te betreden, bevindt zich een prachtige ruime parkeerplaats.

De bibliotheek heeft zelf ongeveer 80 films in bezit, die aan de scholen worden uitgeleend. Daarnaast krijgt de bibliotheek films te leen van de Filmotheek van Aruba. Het ligt in de bedoeling eens per maand een filmavond te houden. De films hebben over het algemeen een educatief karakter, daarnaast ook films van allerlei genres. De dia- series zijn voornamelijk gericht op educatief onderwijs, de muziekcassettes bevatten kinderliedjes, pop en klassiek muziek. Plannen bestaan om een satelliet- ontvanger aan te schaffen, evenals een mini- computer voor de automatisering van de catalogus, tevens 3 monitoren met video- apparatuur voor het opnemen van kinder- programma's en het nieuws, wat dan op regelmatige tijden kan worden uitgezonden. Naast deze ruimte bevindt zich de boeken- afdeling voor volwassenen, met non fiction en een uitgebreide collectie over het Caribische gebied. De grote leeszaal bevat o.a. een uitgebreid kranten- knipselrek, lokale kranten, statuten van verenigingen, nv's, stichtingen. Tevens naslag- werken en zo'n 120 verschillende tijdschriften, voor ±2/3 deel Engels en 1/3 deel in de Nederlandse taal. De leeszaal heeft 55 zitplaatsen. Daarnaast bevindt zich de studiezaal met 20 plaatsen en is airconditioned.

De vergaderzaal en de leeszaal zijn voor verhuur mogelijk. Het personeels- bestand is 10, met daarnaast ongeveer 15 vrijwilligsters. De tuin is aangelegd met planten, aangeboden en geschonken door de bevolking van Sint Maarten. Deze wordt verzorgd door Sissapa. De bibliotheek bezit momenteel 25.000 boeken. Het streef-bezit is 40.000 boeken. De laatste jaren is hard gewerkt om de achterstand van jaren in te halen, echter het zal nog wel even duren voordat de 40.000 exemplaren bereikt is. De bibliotheek heeft momenteel zo'n 2000 jeugdleden en 500 volwassenen. Lidmaatschap voor volwassenen bedraagt zes gulden per jaar; voor de schoolgaande jeugd is dat gratis.

De openingsuren zijn als volgt: maandag- en donderdagochtend gesloten; dinsdag t/m vrijdag open van 09.00-12.30/16.00-18.30 uur; maandag- en donderdagmiddag geopend van 16.00-21.00 uur; zaterdag van 10.00-13.00 uur en iedere woensdagmiddag voorleesuur van 15.00-16.00 uur.

Steun gevraagd van Bovenwinders

Eigen radiostation op Statia start spoedig

ST EUSTATIUS — De St Eustatius Broadcasting nv wil op korte termijn van start gaan met een eigen statiaans radio- station genaamd «Radiostatia». Het station is eigendom van de heren Alvin Courtar en James Maduro.

De apparatuur voor het station dat als P.J.E.-3 geregistreerd staat is al op het eiland. Aan het project zitten diverse financiële aspecten. In het licht daarvan hebben de initiatief- nemers alvast een beroep gedaan op alle Bovenwinders om het station daadwerkelijk te steunen, ondermeer door radiospots te kopen via Radiostatia. De acquisiteurs gaan nu reeds op pad daarvoor, alhoewel er pas betaald hoeft te worden als de spots zijn uitgezonden. Verzoeken voor radiospots worden al aangenomen.

Radiostatia is bedoeld als een puur educatief radio- station dat op commerciële basis beheerd zal worden. Het is geenszins de bedoeling er een politiek- gebonden station van te maken, stellen de initiatiefnemers. Er zal worden uitgezonden met een 1000 watt zender op de AM- band op de frequentie 1120 khz. Als de voorbereidingen even voortvarend doorgaan zoals de laatste tijd het geval is zullen de technici eind van de maand op St Eustatius zijn om het geheel op te zetten. De firma Industrial Electronics is daarmee belast onder leiding van de heer [illegible] Huisman.

Radiostatia houdt al kantoor aan de [illegible]weg in Oranjestad vanaf eergisteren. Het telefoonnummer is 2262 en het adres P.O. Box 88. Managing director van Radiostatia is de heer Maduro die ook hoofd is van het Statiaanse toeristenbureau.

Peruviaanse zanger in Chili door politie doodgeschoten

SANTIAGO — De Peruviaanse zanger Percy Arana Saldana is in de Chileense hoofdstad om het leven gekomen als gevolg van wat genoemd wordt een «confuus incident» met de politie. Zo heeft de Peruviaanse ambassade in Santiago de Chile meegedeeld. Het incident heeft zich zaterdagmorgen vroeg voorgedaan in het centrum van Santiago, toen de politie twee auto's sommeerde te stoppen om de inzittenden aan te houden. Om onbekende reden hebben de chauffeurs van de beide auto's geen gevolg gegeven aan de opdracht van de politie en reden zij door, waarna de politie waarschuwingsschoten loste naar zijn zeggen. Daarna werd gericht geschoten. De chauffeur van een der auto's werd daarbij dodelijk getroffen. Dit bleek de Peruviaanse zanger Percy Arana Saldana te zijn. Hij had enige contracten in Chili lopen.

Ex-politie chef van Puerto Rico bekent serie misdrijven

SAN JUAN — De vroegere politiechef van Puerto Rici, Hiram Vasquez, en zijn secondant Jorge Dereaux bij de afdeling Berovingen, hebben bekend de moord te hebben gepleegd in 1974 op de diamantenhandelaar Howard Block van 34 jaar en de juwelier Leo Dershewitz, ook van Amerikaanse komaf. Block werd indertijd met kogelwonden dood aangetroffen aan de rand van San Juan. Hij bleek beroofd te zijn van diamanten ter waarde van 200 tot 300 duizend dollar. Het duo heeft niet minder dan 49 misdrijven toegegeven waaronder vijf moorden. Zij zijn gedurende een jaar aan de tand gevoeld.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DONDERDAG 5 APRIL 1984 EN TOT NADER ORDER.

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.375	1.395	1.415
PND STERLING	2.50	2.555	2.615
NED GLD	60.00	60.72	61.52
BOLIVAR	—	—	
ZW FRANCS	81.97	82.69	83.[illegible]
FR FRANCS	20.95	22.05	22.75
DUITSE MARK	67.83	68.55	69.35
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.78	1.08	1.14

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 5 APRIL 1984 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	96.84
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 96/[illegible]	105.97
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1984	105.51
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER [illegible]/98	103.99
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1983	98.16

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 11.06%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Energie-overleg Venezuela-Mexico

CARACAS — De Mexicaanse minister van Energie-zaken, Francisco Labastida, voert in Caracas overleg met zijn Venezolaanse ambtgenoot Arturo Hernandez Grisanti. De Mexicaanse minister reisde zijn president Miguel de la Madrid vooruit, die donderdag in Venezuela wordt verwacht. Tijdens het overleg van de Energie-ministers komen zaken aan de orde als het olie-productie- en prijzenbeleid. Venezuela en Mexico zijn de belangrijkste olieproducenten van Latijns Amerika. Zij voeren een zelfde energiebeleid. Beide landen hebben indertijd het Akkoord van San José ondertekend om hulp te verlenen aan die Caribische en Middenamerikaanse landen welke het meeste te lijden hebben gehad onder de energie-crisis. Mexico en Venezuela zijn allebei echter ook in de problemen geraakt omdat de oliemarkt verzadigd raakte en het olie-wonder uitdroogde.